

# Europos Sąjungos oficialusis leidinys

L 290



Leidimas  
lietuvių kalba

## Teisės aktai

53 tomas  
2010 m. lapkričio 6 d.

Turinys

### II Įstatymo galios neturintys teisės aktai

#### REGLAMENTAI

- ★ 2010 m. lapkričio 5 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 997/2010, kuriuo sustabdomas tam tikrų laukinės faunos ir floros rūšių egzempliorių įvežimas į Sąjungą ..... 1
- ★ 2010 m. lapkričio 5 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 998/2010 dėl leidimo naudoti *Enterococcus faecium* DSM 7134 kaip mėšinių viščiukų pašarų priedą (leidimo turėtojas – Lactosan GmbH & Co KG) <sup>(1)</sup> ..... 22
- ★ 2010 m. lapkričio 5 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 999/2010 dėl leidimo 6-fitazę (EC 3.1.3.26), gaunamą iš *Aspergillus oryzae* (DSM 17594), naudoti kaip paršavedėms skirtą pašarų priedą (leidimo turėtojas – DSM Nutritional Products Ltd.) <sup>(1)</sup> ..... 24
- ★ 2010 m. lapkričio 3 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 1000/2010, kuriuo nustatomos nuo reglamentų (EB) Nr. 2402/96, (EB) Nr. 2058/96, (EB) Nr. 2305/2003, (EB) Nr. 969/2006, (EB) Nr. 1918/2006, (EB) Nr. 1964/2006, (EB) Nr. 27/2008, (EB) Nr. 1067/2008 ir (EB) Nr. 828/2009 leidžiančios nukrypti nuostatos dėl 2011 m. valgomųjų batatų, maniokų krakmolo, maniokų, grūdų, ryžių, cukraus ir alyvuogių aliejaus importo pagal tarifines kvotas licencijų paraiškų teikimo ir jų išdavimo datų, ir kuriuo nustatomos nuo reglamentų (EB) Nr. 382/2008, (EB) Nr. 1518/2003, (EB) Nr. 596/2004, (EB) Nr. 633/2004 ir (EB) Nr. 951/2006 leidžiančios nukrypti nuostatos dėl 2011 m. galvijienos, kiaulienos, kiaušinių, paukštienos ir nekvtinio cukraus bei izogliukozės eksporto licencijų išdavimo datų ..... 26

Kaina: 4 EUR

(Tęsinys antrajame viršelyje)

<sup>(1)</sup> Tekstas svarbus EEE

# LT

Aktai, kurių pavadinimai spausdinami paprastu šriftu, yra susiję su kasdieniu žemės ūkio reikalų valdymu ir paprastai galioja ribotą laikotarpį.

Visų kitų aktų pavadinimai spausdinami ryškesniu šriftu ir prieš juos dedama žvaigždutė.

- ★ 2010 m. lapkričio 5 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 1001/2010, kuriuo 138-ąjį kartą iš dalies keičiamas Tarybos reglamentas (EB) Nr. 881/2002, nustatantis tam tikras specialias ribojančias priemones, taikomas tam tikriems asmenims ir subjektams, susijusiems su Usama bin Ladenu, Al-Qaida tinklu ir Talibanu ..... 33

2010 m. lapkričio 5 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 1002/2010, kuriuo nustatomos standartinės importo vertės, skirtos tam tikrų vaisių ir daržovių įvežimo kainai nustatyti ..... 37

#### SPRENDIMAI

2010/670/ES:

- ★ 2010 m. lapkričio 3 d. Komisijos sprendimas, kuriuo nustatomi komercinių parodomųjų projektų, kuriais siekiama užtikrinti aplinkai nežalingą CO<sub>2</sub> surinkimą ir geologinį saugojimą, taip pat inovacinių atsinaujančių išteklių energijos technologijų naudojimo pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB nustatytą Bendrijos šiltnamio efektą sukeliančių dujų apyvartinių taršos leidimų prekybos sistemą, finansavimo kriterijai ir priemonės (pranešta dokumentu Nr. C(2010) 7499)..... 39

2010/671/ES:

- ★ 2010 m. lapkričio 5 d. Komisijos sprendimas, kuriuo valstybėms narėms leidžiama pratęsti naujos veikliosios medžiagos spirotetramato laikinosios registracijos galiojimą (pranešta dokumentu Nr. C(2010) 7437) <sup>(1)</sup>..... 49

2010/672/ES:

- ★ 2010 m. lapkričio 5 d. Komisijos sprendimas, kuriuo iš esmės pripažįstama, kad dėl galimo penflufeno ir fluksapiroksado įtraukimo į Tarybos direktyvos 91/414/EEB I priedą nuodugniai patikrinimui pateikti dokumentų rinkiniai yra išsamūs (pranešta dokumentu Nr. C(2010) 7439) <sup>(1)</sup> 51

2010/673/ES:

- ★ 2010 m. lapkričio 2 d. Europos centrinio banko sprendimas, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas ECB/2007/7 dėl TARGET2-ECB sąlygų (ECB/2010/19) ..... 53



<sup>(1)</sup> Tekstas svarbus EEE

## II

(Įstatymo galios neturintys teisės aktai)

## REGLAMENTAI

## KOMISIJOS REGLAMENTAS (ES) Nr. 997/2010

2010 m. lapkričio 5 d.

## kuriuo sustabdomas tam tikrų laukinės faunos ir floros rūšių egzempliorių įvežimas į Sąjungą

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 1996 m. gruodžio 9 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 338/97 dėl laukinės faunos ir floros rūšių apsaugos kontroliuojant jų prekybą <sup>(1)</sup>, ypač į jo 19 straipsnio 2 dalį,

pasikonsultavusi su Mokslinio vertinimo grupe,

kadangi:

(1) Reglamento (EB) Nr. 338/97 4 straipsnio 6 dalyje numatyta, kad Komisija gali apriboti tam tikrų rūšių gyvūnų ir augalų įvežimą į Sąjungą pagal tos straipsnio dalies a–d punktuose nustatytas sąlygas. Be to, 2006 m. gegužės 4 d. Komisijos reglamente (EB) Nr. 865/2006, nustatantčiame išsamias Tarybos reglamento (EB) Nr. 338/97 dėl laukinės faunos ir floros rūšių apsaugos kontroliuojant jų prekybą <sup>(2)</sup> įgyvendinimo taisykles, nustatytos tokių apribojimų įgyvendinimo priemonės.

(2) Rūšių, kurių egzempliorių įvežimas į Sąjungą sustabdomas, sąrašas buvo nustatytas 2009 m. balandžio 30 d. Komisijos reglamentu (EB) Nr. 359/2009, kuriuo sustabdomas tam tikrų laukinės faunos ir floros rūšių egzempliorių įvežimas į Sąjungą <sup>(3)</sup>.

(3) Remdamasi naujausia informacija, Mokslinio vertinimo grupė nusprendė, kad tam tikrų Reglamento (EB) Nr. 338/97 A ir B prieduose išvardytų rūšių gyvūnų ir augalų apsaugos būklei kils rimtas pavojus, jei šių rūšių gyvūnų ir augalų įvežimas į Sąjungą iš tam tikrų kilmės šalių nebus sustabdytas. Todėl turėtų būti sustabdytas šių rūšių gyvūnų ir augalų įvežimas:

- *Cuora amboinensis* iš Vietnamo,
- *Cuora galbinifrons* iš Laoso ir Vietnamo,
- *Dendrobium nobile* iš Laoso.

(4) Mokslinio vertinimo grupė taip pat nusprendė, kad, remiantis naujausia informacija, toliau išvardytų rūšių gyvūnų ir augalų įvežimo į Sąjungą stabdyti nebereikia:

- *Ovis ammon nigrimontana* (medžioklės trofejai) iš Kazachstano,
- *Leucopternis occidentalis* iš Ekvadoro ir Peru,
- *Hexaprotodon liberiensis* iš Dramblio Kaulo Kranto, Bisau Gvinėjos ir Siera Leonės,
- *Hippopotamus amphibius* iš Kongo Demokratinės Respublikos ir Malavio,
- *Chrysocyon brachyurus* iš Bolivijos ir Peru,
- *Eupleres goudotii*, *Fossa fossana*, *Anas bernieri*, *Mantella baroni*, *Mantella aff. baroni*, *Mantella cowanii*, *Mantella haraldmeieri*, *Mantella laevigata*, *Mantella madagascariensis*, *Mantella manery*, *Mantella nigricans* ir *Mantella pulchra* iš Madagaskaro,
- *Leopardus colocolo* ir *Leopardus pajeros* iš Čilės,
- *Leptailurus serval* iš Alžyro,
- *Prionailurus bengalensis* iš Kinijos (Makau),
- *Cynogale bennettii* iš Brunėjaus, Kinijos, Indonezijos, Malaizijos ir Tailando,
- *Equus zebra hartmannae* iš Angolos,
- *Myrmecophaga tridactyla* iš Belizo ir Urugvajaus,
- *Alouatta macconnelli* iš Trinidado ir Tobago,
- *Ateles paniscus*, *Chalcostigma olivaceum*, *Heliodoxa rubinoides*, *Buteo albonotatus*, *Buteo platypterus*, *Forpus xanthops*, *Pionus chalcopterus*, *Otus roboratus*, *Pseudoscops clamator*, *Pulsatrix melanota* ir *Podocnemis sextuberculata* iš Peru,

<sup>(1)</sup> OL L 61, 1997 3 3, p. 1.

<sup>(2)</sup> OL L 166, 2006 6 19, p. 1.

<sup>(3)</sup> OL L 110, 2009 5 1, p. 3.

- *Lagothrix cana* ir *Varanus yemenensis* iš visų paplitimo valstybių,
- *Cebus capucinus* iš Belizo,
- *Cercocebus atys* iš Ganos,
- *Cercopithecus ascanius* iš Burundžio,
- *Cercopithecus cephus* iš Centrinės Afrikos Respublikos,
- *Cercopithecus dryas*, *Glaucidium capense* ir *Phodilus prigoginei* iš Kongo Demokratinės Respublikos,
- *Cercopithecus pogonias* ir *Cercopithecus preussi* iš Kamerūno ir Pusiaujo Gvinėjos,
- *Colobus polykomos* iš Dramblio Kaulo Kranto,
- *Colobus vellerosus* iš Dramblio Kaulo Kranto ir Ganos,
- *Macaca arctoides* iš Indijos, Malaizijos ir Tailando,
- *Macaca assamensis* iš Nepalo,
- *Macaca fascicularis* iš Bangladešo ir Indijos,
- *Macaca leonina*, *Ratufa bicolor*, *Psittacula roseata* ir *Strix uralensis davidi* iš Kinijos,
- *Macaca maura*, *Macaca nigra*, *Macaca nigrescens*, *Macaca ochreata*, *Macaca pagensis*, *Goura cristata*, *Goura scheepmakeri*, *Goura victoria*, *Spizaetus bartelsi*, *Cacatua sanguinea*, *Lorius domicella*, *Alisterus chloropterus chloropterus*, *Eclectus roratus*, *Psittacula alexandri*, *Tanygnathus gramineus*, *Ninox rudolfi*, *Otus angelinae*, *Tyto inexpectata*, *Tyto nigrobrunnea*, *Tyto sororcula*, *Ornithoptera tithonus*, *Troides andromache* (laukiniai ir ūkiuose užauginti egzemplioriai) ir *Tridacna gigas* iš Indonezijos,
- *Papio anubis* iš Libijos,
- *Papio papio* iš Bisau Gvinėjos,
- *Procolobus verus* iš Benino, Dramblio Kaulo Kranto, Ganos, Siera Leonės ir Togo,
- *Trachypithecus phayrei* iš Kambodžos, Kinijos ir Indijos,
- *Trachypithecus vetulus* iš Šri Lankos,
- *Galago demidoff* iš Burkina Faso ir Centrinės Afrikos Respublikos,
- *Galago granti* iš Malavio,
- *Arctocebus aureus* iš Centrinės Afrikos Respublikos ir Gabono,
- *Nycticebus pygmaeus* iš Kambodžos ir Laoso,
- *Chiropotes chiropotes*, *Chiropotes israelita*, *Chiropotes satanas*, *Chiropotes utahickae*, *Nannopsittaca panychlora*, *Pyrrhura leucotis*, *Touit melanonotus*, *Touit surdus* ir *Eunectes deschauenseei* iš Brazilijos,
- *Ratufa affinis* ir *Ketupa ketupu* iš Singapūro,
- *Balaeniceps rex* iš Zambijos,
- *Buceros rhinoceros* iš Tailando,
- *Tauraco corythaix*, *Agapornis fischeri* (ūkiuose užauginti egzemplioriai) ir *Python sebae* iš Mozambiko,
- *Tauraco fischeri*, *Agapornis lilianae*, *Poicephalus cryptoxanthus*, *Poicephalus meyeri*, *Poicephalus rufiventris*, *Bubo vosseleri*, *Gongylophis colubrinus* ir *Stigmochelys pardalis* iš Tanzanijos,
- *Tauraco macrorhynchus*, *Terathopius ecaudatus* ir *Strix woodfordii* iš Gvinėjos,
- *Tauraco porphyreolopha* iš Ugandos,
- *Accipiter brachyurus*, *Tyto aurantia*, *Tyto manusi*, *Varanus bogerti* ir *Varanus telenesetes* iš Papua Naujosios Gvinėjos,
- *Accipiter gundlachi* ir *Aratinga euops* iš Kubos,
- *Accipiter imitator* ir *Nesasio solomonensis* iš Papua Naujosios Gvinėjos ir Saliamono Salų,
- *Buteo galapagoensis*, *Pyrrhura albipectus*, *Pyrrhura orcesi*, *Conolophus pallidus* ir *Conolophus subcristatus* iš Ekvadoro,
- *Buteo ridgwayi* iš Dominikos Respublikos ir Haičio,
- *Erythrorchis radiatus*, *Lophoictinia isura*, *Polytelis alexandrae* ir *Varanus keithhornie* iš Australijos,
- *Gyps coprotheres* iš Mozambiko, Namibijos ir Svazilando,
- *Harpyopsis novaeguineae* iš Indonezijos ir Papua Naujosios Gvinėjos,
- *Falco deiroleucus* iš Belizo ir Gvatemalos,
- *Falco fasciinucha* iš Botsvanos, Etiopijos, Kenijos, Malavio, Mozambiko, Pietų Afrikos, Sudano, Tanzanijos, Zambijos ir Zimbabvės,
- *Falco hypoleucus* iš Australijos ir Papua Naujosios Gvinėjos,
- *Micrastur plumbeus* iš Kolumbijos ir Ekvadoro,
- *Polyplectron schleiermachersi* iš Indonezijos ir Malaizijos,
- *Anthropoides virgo* iš Sudano,
- *Balearica regulorum* iš Angolos, Lesoto, Malavio, Mozambiko, Namibijos, Ruandos, Svazilando, Ugandos,
- *Pitta nympha* iš Brunėjaus Darusalamo, Kinijos, Šiaurės Korėjos, Indonezijos, Japonijos, Malaizijos ir Pietų Korėjos,
- *Pycnonotus zeylanicus* iš Malaizijos,
- *Charmosyna aureicincta* iš Fidžio,

- *Trichoglossus johnstoniae*, *Prioniturus luconensis*, *Bubo philippensis*, *Otus fuliginosus*, *Otus longicornis*, *Otus mindorensis* ir *Otus mirus* iš Filipinų,
- *Agapornis pullarius* iš Angolos ir Kenijos,
- *Amazona agilis* ir *Amazona collaria* iš Jamaikos,
- *Amazona mercenaria* iš Venesuelos,
- *Amazona xanthops* iš Bolivijos ir Paragvajaus,
- *Aratinga aurea* iš Argentinos,
- *Bolborhynchus ferrugineifrons*, *Hapalopsittaca fuertesi*, *Pyrrhura calliptera* ir *Pyrrhura viridicata* iš Kolumbijos,
- *Poicephalus robustus* iš Botsvanos, Gambijos, Namibijos, Senegalo, Pietų Afrikos ir Svazilando,
- *Psittacula finschii* iš Bangladešo ir Kambodžos,
- *Psittacus erithacus* iš Burundžio, Malio ir Togo,
- *Bubo blakistoni* iš Kinijos, Japonijos ir Rusijos,
- *Ninox affinis* iš Indijos,
- *Otus capnodes* ir *Otus paulani* iš Komorų,
- *Otus insularis* iš Seišelių,
- *Scotopelia ussheri* iš Dramblio Kaulo Kranto, Ganos, Gvinėjos, Liberijos ir Siera Leonės,
- *Heloderma horridum* ir Gvatemalos ir Meksikos,
- *Podocnemis erythrocephala* iš Kolumbijos ir Venesuelos,
- *Podocnemis expansa* iš Kolumbijos, Ekvadoro, Gajanos, Peru, Trinidado ir Tobago ir Venesuelos,
- *Gopherus polyphemus* iš Jungtinių Amerikos Valstijų,
- *Manouria emys* iš Bangladešo, Indijos, Mianmaro ir Tailando,
- *Testudo horsfieldii* iš Kinijos ir Pakistano,
- *Montipora caliculata* iš Tongos.
- (5) Buvo konsultuojamasi su visomis šalimis, kurios yra tų rūšių gyvūnų ir augalų, kurių įvežimui į Sąjungą pagal šį reglamentą taikomi nauji apribojimai, kilmės šalys.
- (6) Penkioliktoje Konvencijos šalių konferencijoje buvo priimtos naujos gyvūnų nomenklatūros nuorodos (rūšių padalijimas ir genčių pervadinimas) ir jos atitinkamai pateikiamos šiame Reglamente.
- (7) Todėl reikėtų iš dalies pakeisti rūšių, kurių gyvūnų ir augalų įvežimas į Sąjungą sustabdomas, sąrašą ir dėl aiškumo Reglamentą (EB) Nr. 359/2009 pakeisti nauju.
- (8) Šiame reglamente numatytos priemonės atitinka Prekybos laukine fauna ir flora komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Atsižvelgiant į Reglamento (EB) Nr. 865/2006 71 straipsnio nuostatas, sustabdomas šio reglamento priede išvardytų laukinės faunos ir floros rūšių egzempliorių įvežimas į Sąjungą.

2 straipsnis

Reglamentas (EB) Nr. 359/2009 panaikinamas.

Nuorodos į panaikintąjį reglamentą laikomos nuorodomis į šį reglamentą.

3 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2010 m. lapkričio 5 d.

Komisijos vardu  
Pirmininkas  
José Manuel BARROSO

## PRIEDAS

## Reglamento (EB) Nr. 338/97 A priede nurodytų rūšių egzemplioriai, kurių įvežimas į Sąjungą yra sustabdomas

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalis	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<b>FAUNA</b>				
CHORDATA				
<b>MAMMALIA</b>				
ARTIODACTYLA				
<b>Bovidae</b>				
<i>Capra falconeri</i>	Laukiniai	Medžioklės trofėjai	Uzbekistanas	a
CARNIVORA				
<b>Canidae</b>				
<i>Canis lupus</i>	Laukiniai	Medžioklės trofėjai	Baltarusija, Kirgizija, Turkija	a
<b>Felidae</b>				
<i>Lynx lynx</i>	Laukiniai	Medžioklės trofėjai	Azerbaidžanas	a
<b>Ursidae</b>				
<i>Ursus arctos</i>	Laukiniai	Medžioklės trofėjai	Kanada (Britų Kolumbija)	a
<i>Ursus thibetanus</i>	Laukiniai	Medžioklės trofėjai	Rusija	a
<b>AVES</b>				
Falconiformes				
<b>Falconidae</b>				
<i>Falco cherrug</i>	Laukiniai	Visi	Armėnija, Bahreinas, Irakas, Mauritanija, Tadžikija	a

## Reglamento (EB) Nr. 338/97 B priede nurodytų rūšių egzemplioriai, kurių įvežimas į Sąjungą yra sustabdomas

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalis	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<b>FAUNA</b>				
CHORDATA				
<b>MAMMALIA</b>				
ARTIODACTYLA				
<b>Bovidae</b>				
<i>Ovis vignei boharensis</i>	Laukiniai	Visi	Uzbekistanas	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalys	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<i>Saiga borealis</i>	Laukiniai	Visi	Rusija	b
<i>Saiga tatarica</i>	Laukiniai	Visi	Kazachija, Rusija	b
<b>Cervidae</b>				
<i>Cervus elaphus bactrianus</i>	Laukiniai	Visi	Uzbekistanas	b
<b>Hippopotamidae</b>				
<i>Hexaprotodon liberiensis</i> (sinoniminis pavadinimas <i>Choeropsis liberiensis</i> )	Laukiniai	Visi	Gvinėja, Nigerija	b
<i>Hippopotamus amphibius</i>	Laukiniai	Visi	Gambija, Nigeris, Nigerija, Siera Leonė, Togas	b
<b>Moschidae</b>				
<i>Moschus anhuiensis</i>	Laukiniai	Visi	Kinija	b
<i>Moschus berezovskii</i>	Laukiniai	Visi	Kinija	b
<i>Moschus chrysogaster</i>	Laukiniai	Visi	Kinija	b
<i>Moschus fuscus</i>	Laukiniai	Visi	Kinija	b
<i>Moschus moschiferus</i>	Laukiniai	Visi	Kinija, Rusija	b
CARNIVORA				
<b>Eupleridae</b>				
<i>Cryptoprocta ferox</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<b>Felidae</b>				
<i>Panthera leo</i>	Laukiniai	Visi	Etiopija	b
<i>Profelis aurata</i>	Laukiniai	Visi	Togas	b
<b>Mustelidae</b>				
<i>Hydrictis maculicollis</i>	Laukiniai	Visi	Tanzanija	b
<b>Odobenidae</b>				
<i>Odobenus rosmarus</i>	Laukiniai	Visi	Grenlandija	b
MONOTREMATA				
<b>Tachyglossidae</b>				
<i>Zaglossus bartoni</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija, Papua Naujoji Gvinėja	
<i>Zaglossus bruijnii</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalys	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<i>PHOLIDOTA</i>				
<b>Manidae</b>				
<i>Manis temminckii</i>	Laukiniai	Visi	Kongo Demokratinė Respublika	b
<i>PRIMATES</i>				
<b>Atelidae</b>				
<i>Alouatta guariba</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Ateles belzebuth</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Ateles fusciceps</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Ateles geoffroyi</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Ateles hybridus</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Lagothrix lagotricha</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Lagothrix lugens</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Lagothrix poeppigii</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<b>Cebidae</b>				
<i>Callithrix geoffroyi</i> (sinoniminis pavadinimas – <i>C. jacchus geoffroyi</i> )	Laukiniai	Visi	Brazilija	b
<b>Cercopithecidae</b>				
<i>Cercopithecus erythrogaster</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Cercopithecus erythrotis</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Cercopithecus hamlyni</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Cercopithecus mona</i>	Laukiniai	Visi	Togas	b
<i>Cercopithecus petaurista</i>	Laukiniai	Visi	Togas	b
<i>Cercopithecus pogonias</i>	Laukiniai	Visi	Nigerija	b
<i>Cercopithecus preussi</i> (sinoniminis pavadinimas <i>C. lhoesti preussi</i> )	Laukiniai	Visi	Nigerija	b
<i>Colobus vellerosus</i>	Laukiniai	Visi	Nigerija, Togas	b
<i>Lophocebus albigena</i> (sinoniminis pavadinimas – <i>Cercocebus albigena</i> )	Laukiniai	Visi	Nigerija	b
<i>Macaca cyclopis</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Macaca sylvanus</i>	Laukiniai	Visi	Alžyras, Marokas	b
<i>Ptilocolobus badius</i> (sinoniminis pavadinimas <i>Colobus badius</i> )	Laukiniai	Visi	Visos	b



Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalis	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<b>Galagidae</b>				
<i>Euoticus pallidus</i> (sinoniminis pavadinimas – <i>Galago elegantulus pallidus</i> )	Laukiniai	Visi	Nigerija	b
<i>Galago matschiei</i> (sinoniminis pavadinimas <i>G. inustus</i> )	Laukiniai	Visi	Ruanda	b
<b>Lorisidae</b>				
<i>Arctocebus calabarensis</i>	Laukiniai	Visi	Nigerija	b
<i>Perodicticus potto</i>	Laukiniai	Visi	Togas	b
<b>Pitheciidae</b>				
<i>Chiropotes chiropotes</i>	Laukiniai	Visi	Gajana	b
<i>Pithecia pithecia</i>	Laukiniai	Visi	Gajana	b
<b>AVES</b>				
<b>ANSERIFORMES</b>				
<b>Anatidae</b>				
<i>Oxyura jamaicensis</i>	Visos	gyvos žuvis	Visos	d
<b>CICONIIFORMES</b>				
<b>Balaenicipitidae</b>				
<i>Balaeniceps rex</i>	Laukiniai	Visi	Tanzanija	b
<b>FALCONIFORMES</b>				
<b>Accipitridae</b>				
<i>Accipiter erythropus</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<i>Accipiter melanoleucus</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<i>Accipiter ovampensis</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<i>Aquila rapax</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<i>Aviceda cuculoides</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<i>Gyps africanus</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<i>Gyps bengalensis</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Gyps indicus</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Gyps rueppellii</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<i>Gyps tenuirostris</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Hieraaetus ayresii</i>	Laukiniai	Visi	Kamerūnas, Gvinėja, Togas	b
<i>Hieraaetus spilogaster</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja, Togas	b
<i>Leucopternis lacemulatus</i>	Laukiniai	Visi	Brazilija	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalys	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<i>Lophaetus occipitalis</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<i>Macheiramphus alcinus</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<i>Polemaetus bellicosus</i>	Laukiniai	Visi	Kamerūnas, Gvinėja, Togas	b
<i>Spizaetus africanus</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<i>Stephanoaetus coronatus</i>	Laukiniai	Visi	Dramblio Kaulo Krantas, Gvinėja, Togas	b
<i>Torgos tracheliotus</i>	Laukiniai	Visi	Kamerūnas, Sudanas	b
<i>Trigonoceps occipitalis</i>	Laukiniai	Visi	Dramblio Kaulo Krantas, Gvinėja	b
<i>Urotriorchis macrourus</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<b>Falconidae</b>				
<i>Falco chicquera</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja, Togas	b
<b>Sagittariidae</b>				
<i>Sagittarius serpentarius</i>	Laukiniai	Visi	Kamerūnas, Gvinėja, Togas	b
GRUIFORMES				
<b>Gruidae</b>				
<i>Balearica pavonina</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja, Malis	b
<i>Balearica regulorum</i>	Laukiniai	Visi	Botsvana, Burundis, Kongo Demokratinė Respublika, Kenija, Pietų Afrika, Zambija, Zimbabvė	b
<i>Bugeranus carunculatus</i>	Laukiniai	Visi	Pietų Afrika, Tanzanija	b
PSITTACIFORMES				
<b>Loriidae</b>				
<i>Chamosyna diadema</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<b>Psittacidae</b>				
<i>Agapornis fischeri</i>	Laukiniai	Visi	Tanzanija	b
<i>Agapornis nigrigenis</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Agapornis pullarius</i>	Laukiniai	Visi	Kongo Demokratinė Respublika, Dramblio Kaulo Krantas, Gvinėja, Malis, Togas	b
<i>Amazona autumnalis</i>	Laukiniai	Visi	Ekvadoras	b
<i>Ara chloropterus</i>	Laukiniai	Visi	Argentina, Panama	b
<i>Ara severus</i>	Laukiniai	Visi	Gajana	b
<i>Aratinga acuticaudata</i>	Laukiniai	Visi	Urugvajus	b
<i>Aratinga auricapillus</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Coracopsis vasa</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalys	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<i>Cyanoliseus patagonus</i>	Laukiniai	Visi	Čilė, Urugvajus	b
<i>Deroptyus accipitrinus</i>	Laukiniai	Visi	Peru, Surinamas	b
<i>Hapalopsittaca amazonina</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Hapalopsittaca pyrrhops</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Leptosittaca branickii</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Poicephalus gularis</i>	Laukiniai	Visi	Kamerūnas, Dramblio Kaulo Krantas, Gvinėja	b
<i>Poicephalus robustus</i>	Laukiniai	Visi	Kongo Demokratinė Respublika, Dramblio Kaulo Krantas, Gvinėja, Malis, Nigerija, Togas, Uganda	b
<i>Psittacus erithacus</i>	Laukiniai	Visi	Beninas, Pusiaujo Gvinėja, Liberija, Nigerija	b
<i>Psittacus erithacus timneh</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja, Bisau Gvinėja	b
<i>Psittichas fulgidus</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Pyrrhura caeruleiceps</i>	Laukiniai	Visi	Kolumbija	b
<i>Pyrrhura pfrimeri</i>	Laukiniai	Visi	Brazilija	b
<i>Pyrrhura subandina</i>	Laukiniai	Visi	Kolumbija	b
<i>Tricharia malachitacea</i>	Laukiniai	Visi	Argentina, Brazilija	b
STRIGIFORMES				
<b>Strigidae</b>				
<i>Asio capensis</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<i>Bubo lacteus</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<i>Bubo poensis</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<i>Glaucidium capense</i>	Laukiniai	Visi	Ruanda	b
<i>Glaucidium perlatum</i>	Laukiniai	Visi	Kamerūnas, Gvinėja	b
<i>Ptilopsis leucotis</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<i>Scotopelia bouvieri</i>	Laukiniai	Visi	Kamerūnas	b
<i>Scotopelia peli</i>	Laukiniai	Visi	Gvinėja	b
<b>REPTILIA</b>				
CROCODYLIA				
<b>Alligatoridae</b>				
<i>Caiman crocodilus</i>	Laukiniai	Visi	Salvadoras, Gvatemala, Meksika	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalis	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<i>Palaeosuchus trigonatus</i>	Laukiniai	Visi	Gajana	b
<b>Crocodylidae</b>				
<i>Crocodylus niloticus</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<b>SAURIA</b>				
<b>Agamidae</b>				
<i>Uromastyx aegyptia</i>	F šaltinis (1)	Visi	Egiptas	b
<i>Uromastyx dispar</i>	Laukiniai	Visi	Alžyras, Malis, Sudanas	b
<i>Uromastyx geyri</i>	Laukiniai	Visi	Malis, Nigeris	b
<b>Chamaeleonidae</b>				
<i>Brookesia decaryi</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma ambreense</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma andringitraense</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma boettgeri</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma brevicorne</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma capuroni</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma cucullatum</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma fallax</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma furcifer</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma gallus</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma gastrotaenia</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma glawi</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma globifer</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma guibei</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma guillaumeti</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma hilleniusi</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma linota</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma malthe</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma marojezense</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma nasutum</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma oshaughnessyi</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma parsonii</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma peyrierasi</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalis	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<i>Calumma tsaratananense</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma vatosoa</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Calumma vencesi</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Chamaeleo camerunensis</i>	Laukiniai	Visi	Kamerūnas	b
<i>Chamaeleo deremensis</i>	Laukiniai	Visi	Tanzanija	b
<i>Chamaeleo eisentrauti</i>	Laukiniai	Visi	Kamerūnas	b
<i>Chamaeleo ellioti</i>	Laukiniai	Visi	Burundis	b
<i>Chamaeleo feae</i>	Laukiniai	Visi	Pusiaujo Gvinėja	b
<i>Chamaeleo fuelleborni</i>	Laukiniai	Visi	Tanzanija	b
<i>Chamaeleo gracilis</i>	Laukiniai	Visi	Beninas	b
	Užauginti ūkiuose	Visi	Beninas	b
	Užauginti ūkiuose	Kurių ilgis nuo snukio iki išeinamosios angos yra didesnis kaip 8 cm	Togas	b
<i>Chamaeleo montium</i>	Laukiniai	Visi	Kamerūnas	b
<i>Chamaeleo pfefferi</i>	Laukiniai	Visi	Kamerūnas	b
<i>Chamaeleo senegalensis</i>	Užauginti ūkiuose	Kurių ilgis nuo snukio iki išeinamosios angos yra didesnis kaip 6 cm	Togas	b
<i>Chamaeleo werneri</i>	Laukiniai	Visi	Tanzanija	b
<i>Chamaeleo wiedersheimi</i>	Laukiniai	Visi	Kamerūnas	b
<i>Furcifer angeli</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Furcifer antimena</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Furcifer balteatus</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Furcifer belalandaensis</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Furcifer bifidus</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Furcifer campani</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Furcifer labordi</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Furcifer minor</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Furcifer monoceras</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Furcifer nicosiai</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Furcifer petteri</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Furcifer rhinocerotus</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Furcifer tuzetae</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Furcifer willsii</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalis	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<b>Cordylidae</b>				
<i>Cordylus mossambicus</i>	Laukiniai	Visi	Mozambikas	b
<i>Cordylus tropidosternum</i>	Laukiniai	Visi	Mozambikas	b
<i>Cordylus vittifer</i>	Laukiniai	Visi	Mozambikas	b
<b>Gekkonidae</b>				
<i>Phelsuma abbotti</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma antanosy</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma barbouri</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma berghofi</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma breviceps</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma comorensis</i>	Laukiniai	Visi	Komorai	b
<i>Phelsuma dubia</i>	Laukiniai	Visi	Komorai, Madagaskaras	b
<i>Phelsuma flavigularis</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma guttata</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma hielscheri</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma klemmeri</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma laticauda</i>	Laukiniai	Visi	Komorai	b
<i>Phelsuma malamakibo</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma masohoala</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma modesta</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma mutabilis</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma pronki</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma pusilla</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma seippi</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma serraticauda</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma standingi</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Phelsuma v-nigra</i>	Laukiniai	Visi	Komorai	b
<i>Uroplatus eburnai</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Uroplatus fimbriatus</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Uroplatus guentheri</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Uroplatus henkeli</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Uroplatus lineatus</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalys	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<i>Uroplatus malama</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Uroplatus phantasticus</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Uroplatus pietschmanni</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Uroplatus sikorae</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<b>Helodermatidae</b>				
<i>Heloderma suspectum</i>	Laukiniai	Visi	Meksika, Jungtinės Amerikos Valstijos	b
<b>Iguanidae</b>				
<i>Iguana iguana</i>	Laukiniai	Visi	Salvadoras	b
<b>Scincidae</b>				
<i>Corucia zebrata</i>	Laukiniai	Visi	Salamono Salos	b
<b>Varanidae</b>				
<i>Varanus beccarii</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Varanus dumerilii</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Varanus exanthematicus</i>	Laukiniai	Visi	Beninas, Togas	b
	Užauginti ūkiuose	Visi	Beninas	b
	Užauginti ūkiuose	Ilgesni nei 35 cm	Togas	b
<i>Varanus jobiensis</i> (sinoniminis pavadinimas – <i>V. karlschmidti</i> )	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Varanus niloticus</i>	Laukiniai	Visi	Beninas, Burundis, Mozambikas, Togas	b
	Užauginti ūkiuose	Visi	Beninas, Togas	b
<i>Varanus ornatus</i>	Laukiniai	Visi	Togas	b
	Užauginti ūkiuose	Visi	Togas	b
<i>Varanus salvadorii</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Varanus salvator</i>	Laukiniai	Visi	Kinija, Indija, Singapūras	b
<b>SERPENTES</b>				
<b>Boidae</b>				
<i>Boa constrictor</i>	Laukiniai	Visi	Salvadoras, Hondūras	b
<i>Calabaria reinhardtii</i>	Laukiniai	Visi	Togas	b
	Užauginti ūkiuose	Visi	Beninas, Togas	b
<i>Eunectes murinus</i>	Laukiniai	Visi	Paragvajus	b
<b>Elapidae</b>				
<i>Naja atra</i>	Laukiniai	Visi	Laosas	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalis	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<i>Naja kaouthia</i>	Laukiniai	Visi	Laosas	b
<i>Naja siamensis</i>	Laukiniai	Visi	Laosas	b
<b>Pythonidae</b>				
<i>Liasis fuscus</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Morelia boeleni</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Python molurus</i>	Laukiniai	Visi	Kinija	b
<i>Python natalensis</i>	Užauginti ūkiuose	Visi	Mozambikas	b
<i>Python regius</i>	Laukiniai	Visi	Beninas, Gvinėja	b
<i>Python reticulatus</i>	Laukiniai	Visi	Indija, Malaizija (pusiasalio), Singapūras	b
<i>Python sebae</i>	Laukiniai	Visi	Mauritanija	b
<b>TESTUDINES</b>				
<b>Emydidae</b>				
<i>Chrysemys picta</i>	Visi	Gyvi	Visos	d
<i>Trachemys scripta elegans</i>	Visi	Gyvi	Visos	d
<b>Geoemydidae</b>				
<i>Batagur borneoensis</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Cuora amboinensis</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija, Malaizija, Vietnamas	b
<i>Cuora galbinifrons</i>	Laukiniai	Visi	Kinija, Laosas, Vietnamas	b
<i>Heosemys spinosa</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Leucocephalon yuwonoi</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Malayemys subtrijuga</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Notochelys platynota</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Siebenrockiella crassicollis</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<b>Podocnemididae</b>				
<i>Erymnochelys madagascariensis</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Peltocephalus dumerilianus</i>	Laukiniai	Visi	Gajana	b
<i>Podocnemis lewyana</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Podocnemis unifilis</i>	Laukiniai	Visi	Surinamas	b
<b>Testudinidae</b>				
<i>Aldabrachelys gigantea</i>	Laukiniai	Visi	Seišeliai	b



Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalys	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<i>Chelonoidis denticulata</i>	Laukiniai	Visi	Bolivija, Ekvadoras	b
<i>Geochelone elegans</i>	Laukiniai	Visi	Pakistanas	b
<i>Geochelone platynota</i>	Laukiniai	Visi	Mianmaras	b
<i>Geochelone sulcata</i>	Užauginti ūkiuose	Visi	Beninas, Togas	b
<i>Gopherus agassizii</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Gopherus berlandieri</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Indotestudo elongata</i>	Laukiniai	Visi	Bangladešas, Kinija, Indija	b
<i>Indotestudo forstenii</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Indotestudo travancorica</i>	Laukiniai	Visi	Visos	b
<i>Kinixys belliana</i>	Laukiniai	Visi	Mozambikas	b
	Užauginti ūkiuose	Visi	Beninas	b
<i>Kinixys homeana</i>	Laukiniai	Visi	Beninas, Togas	b
	Užauginti ūkiuose	Visi	Beninas	b
<i>Kinixys spekii</i>	Laukiniai	Visi	Mozambikas	b
<i>Manouria emys</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Manouria impressa</i>	Laukiniai	Visi	Vietnamas	b
<i>Stigmochelys pardalis</i>	Laukiniai	Visi	Kongo Demokratinė Respublika, Mozambikas, Uganda	b
	Užauginti ūkiuose	Visi	Mozambikas, Zambija	b
	F šaltinis (1)	Visi	Zambija	b
<i>Testudo horsfieldii</i>	Laukiniai	Visi	Kazachstanas	b
<b>Trionychidae</b>				
<i>Amyda cartilaginea</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Chitra chitra</i>	Laukiniai	Visi	Malaizija	b
<i>Pelochelys cantorii</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<b>AMPHIBIA</b>				
ANURA				
<b>Dendrobatidae</b>				
<i>Cryptophyllobates azureiventris</i>	Laukiniai	Visi	Peru	b
<i>Dendrobates variabilis</i>	Laukiniai	Visi	Peru	b
<i>Dendrobates ventrimaculatus</i>	Laukiniai	Visi	Peru	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalys	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<b>Mantellidae</b>				
<i>Mantella aurantiaca</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Mantella bernhardi</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Mantella crocea</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Mantella expectata</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Mantella milotympanum</i> (sinoniminis pavadinimas <i>M. aurantiaca</i> <i>milotympanum</i> )	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Mantella viridis</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<b>Microhylidae</b>				
<i>Scaphiophryne gottlebei</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<b>Ranidae</b>				
<i>Conraua goliath</i>	Laukiniai	Visi	Kamerūnas	b
<i>Rana catesbeiana</i>	Visi	Gyvi	Visos	d
<b>ACTINOPTERYGII</b>				
PERCIFORMES				
<b>Labridae</b>				
<i>Cheilinus undulatus</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
SYNGNATHIFORMES				
<b>Syngnathidae</b>				
<i>Hippocampus barbouri</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Hippocampus comes</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Hippocampus histrix</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Hippocampus kelloggi</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Hippocampus kuda</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija, Vietnamas	b
<i>Hippocampus spinosissimus</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<b>ARTHROPODA</b>				
ARACHNIDA				
ARANEAE				
<b>Theraphosidae</b>				
<i>Brachypelma albopilosum</i>	Laukiniai	Visi	Nikaragva	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalis	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<b>SCORPIONES</b>				
<b>Scorpionidae</b>				
<i>Pandinus imperator</i>	Užauginti ūkiuose	Visi	Beninas	b
<b>INSECTA</b>				
<b>LEPIDOPTERA</b>				
<b>Papilionidae</b>				
<i>Ornithoptera croesus</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<i>Ornithoptera urvillianus</i>	Laukiniai	Visi	Salamono Salos	b
	Užauginti ūkiuose	Visi	Salamono Salos	b
<i>Ornithoptera victoriae</i>	Laukiniai	Visi	Salamono Salos	b
	Užauginti ūkiuose	Visi	Salamono Salos	b
<b>MOLLUSCA</b>				
<b>BIVALVIA</b>				
<b>MESOGASTROPODA</b>				
<b>Strombidae</b>				
<i>Strombus gigas</i>	Laukiniai	Visi	Grenada, Haitis	b
<b>VENEROIDA</b>				
<b>Tridacnidae</b>				
<i>Hippopus hippopus</i>	Laukiniai	Visi	Naujoji Kaledonija, Tonga, Vanuatu, Vietnamas	b
<i>Tridacna crocea</i>	Laukiniai	Visi	Fidžis, Tonga, Vanuatu, Vietnamas	b
<i>Tridacna derasa</i>	Laukiniai	Visi	Fidžis, Naujoji Kaledonija, Filipinai, Palau, Tonga, Vanuatu, Vietnamas	b
<i>Tridacna gigas</i>	Laukiniai	Visi	Fidžis, Maršalo Salos, Mikro- nezija, Palau, Papua Naujoji Gvinėja, Salamono Salos, Tonga, Vanuatu, Vietnamas	b
<i>Tridacna maxima</i>	Laukiniai	Visi	Mikronezija, Fidžis, Maršalo Salos, Mozambikas, Naujoji Kaledonija, Tonga, Vanuatu, Vietnamas	b
<i>Tridacna rosewateri</i>	Laukiniai	Visi	Mozambikas	b
<i>Tridacna squamosa</i>	Laukiniai	Visi	Fidžis, Mozambikas, Naujoji Kaledonija, Tonga, Vanuatu, Vietnamas	b
<i>Tridacna tevoroa</i>	Laukiniai	Visi	Tonga	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalis	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<b>CNIDARIA</b>				
<i>HELIOPORACEA</i>				
<b>Helioporidae</b>				
<i>Heliopora coerulea</i>	Laukiniai	Visi	Salamono Salos	b
<b>SCLERACTINIA</b>				
<b>Agariciidae</b>				
<i>Agaricia agaricites</i>	Laukiniai	Visi	Haitis	b
<b>Caryophylliidae</b>				
<i>Catalaphyllia jardinei</i>	Laukiniai	Visi, išskyrus jūros vandenyje užaugintus, prie dirbtinių substratų prisitvirtinčius egzempliorius	Indonezija	b
<i>Catalaphyllia jardinei</i>	Laukiniai	Visi	Salamono Salos	b
<i>Euphyllia cristata</i>	Laukiniai	Visi, išskyrus jūros vandenyje užaugintus, prie dirbtinių substratų prisitvirtinčius egzempliorius	Indonezija	b
<i>Euphyllia divisa</i>	Laukiniai	Visi, išskyrus jūros vandenyje užaugintus, prie dirbtinių substratų prisitvirtinčius egzempliorius	Indonezija	b
<i>Euphyllia fimbriata</i>	Laukiniai	Visi, išskyrus jūros vandenyje užaugintus, prie dirbtinių substratų prisitvirtinčius egzempliorius	Indonezija	b
<i>Plerogyra</i> spp.	Laukiniai	Visi, išskyrus jūros vandenyje užaugintus, prie dirbtinių substratų prisitvirtinčius egzempliorius	Indonezija	b
<b>Faviidae</b>				
<i>Favites halicora</i>	Laukiniai	Visi	Tonga	b
<i>Platygyra sinensis</i>	Laukiniai	Visi	Tonga	b
<b>Merulinidae</b>				
<i>Hydnophora microconos</i>	Laukiniai	Visi, išskyrus jūros vandenyje užaugintus, prie dirbtinių substratų prisitvirtinčius egzempliorius	Indonezija	b
<b>Mussidae</b>				
<i>Acanthastrea hemprichii</i>	Laukiniai	Visi	Tonga	b
<i>Blastomussa</i> spp.	Laukiniai	Visi, išskyrus jūros vandenyje užaugintus, prie dirbtinių substratų prisitvirtinčius egzempliorius	Indonezija	b
<i>Cynarina lacrymalis</i>	Laukiniai	Visi, išskyrus jūros vandenyje užaugintus, prie dirbtinių substratų prisitvirtinčius egzempliorius	Indonezija	b
<i>Scolymia vitiensis</i>	Laukiniai	Visi	Tonga	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalis	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<i>Scolymia vitiensis</i>	Laukiniai	Visi, išskyrus jūros vandenyje užaugintus, prie dirbtinių substratų prisitvirtinusius egzempliorius	Indonezija	b
<b>Pocilloporidae</b>				
<i>Seriatopora stellata</i>	Laukiniai	Visi	Indonezija	b
<b>Trachyphyllidae</b>				
<i>Trachyphyllia geoffroyi</i>	Laukiniai	Visi	Fidžis	b
<i>Trachyphyllia geoffroyi</i>	Laukiniai	Visi, išskyrus jūros vandenyje užaugintus, prie dirbtinių substratų prisitvirtinusius egzempliorius	Indonezija	b
<b>FLORA</b>				
<b>Amaryllidaceae</b>				
<i>Galanthus nivalis</i>	Laukiniai	Visi	Bosnija ir Hercegovina, Šveicarija, Ukraina	b
<b>Apocynaceae</b>				
<i>Pachypodium inopinatum</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Pachypodium rosulatum</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Pachypodium rutenbergianum</i> ssp. <i>sofiense</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<b>Cycadaceae</b>				
<i>Cycadaceae</i> spp.	Laukiniai	Visi	Madagaskaras, Mozambikas, Vietnamas	b
<b>Euphorbiaceae</b>				
<i>Euphorbia ankarensis</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia banae</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia berorohae</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia bongolavensis</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia bulbispina</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia duranii</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia fiananantsoae</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia guillauminiana</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia iharanae</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia kondoi</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia labatii</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia lophogona</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalys	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<i>Euphorbia millotii</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia neohumbertii</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia pachypodoides</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia razafindratsirae</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia suzannae-manieri</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<i>Euphorbia waringiae</i>	Laukiniai	Visi	Madagaskaras	b
<b>Orchidaceae</b>				
<i>Anacamptis pyramidalis</i>	Laukiniai	Visi	Šveicarija, Turkija	b
<i>Barlia robertiana</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b
<i>Cephalanthera rubra</i>	Laukiniai	Visi	Norvegija	b
<i>Cypripedium japonicum</i>	Laukiniai	Visi	Kinija, Šiaurės Korėja, Japonija, Pietų Korėja	b
<i>Cypripedium macranthos</i>	Laukiniai	Visi	Pietų Korėja, Rusija	b
<i>Cypripedium margaritaceum</i>	Laukiniai	Visi	Kinija	b
<i>Cypripedium micranthum</i>	Laukiniai	Visi	Kinija	b
<i>Dactylorhiza latifolia</i>	Laukiniai	Visi	Norvegija	b
<i>Dactylorhiza romana</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b
<i>Dactylorhiza russowii</i>	Laukiniai	Visi	Norvegija	b
<i>Dactylorhiza traunsteineri</i>	Laukiniai	Visi	Lichtenšteinas	b
<i>Dendrobium bellatulum</i>	Laukiniai	Visi	Vietnamas	b
<i>Dendrobium nobile</i>	Laukiniai	Visi	Laosas	b
<i>Dendrobium wardianum</i>	Laukiniai	Visi	Vietnamas	b
<i>Himantoglossum hircinum</i>	Laukiniai	Visi	Šveicarija	b
<i>Nigritella nigra</i>	Laukiniai	Visi	Norvegija	b
<i>Ophrys holoserica</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b
<i>Ophrys insectifera</i>	Laukiniai	Visi	Lichtenšteinas, Norvegija	b
<i>Ophrys pallida</i>	Laukiniai	Visi	Alžyras	b
<i>Ophrys sphegodes</i>	Laukiniai	Visi	Šveicarija	b
<i>Ophrys tenthredinifera</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b
<i>Ophrys umbilicata</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b

Rūšis	Šaltinis (-iai)	Egzempliorius (-iai)	Kilmės šalys	Remiantis 4 straipsnio 6 dalies punktu
<i>Orchis coriophora</i>	Laukiniai	Visi	Rusija, Šveicarija	b
<i>Orchis italica</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b
<i>Orchis laxiflora</i>	Laukiniai	Visi	Šveicarija	b
<i>Orchis mascula</i>	Laukiniai ir (arba) užauginti ūkiuose	Visi	Albanija	b
<i>Orchis morio</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b
<i>Orchis pallens</i>	Laukiniai	Visi	Rusija	b
<i>Orchis provincialis</i>	Laukiniai	Visi	Šveicarija	b
<i>Orchis punctulata</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b
<i>Orchis purpurea</i>	Laukiniai	Visi	Šveicarija, Turkija	b
<i>Orchis simia</i>	Laukiniai	Visi	Bosnija ir Hercegovina, Kroatija, Buvusioji Jugoslavijos Respublika Makedonija, Šveicarija, Turkija	b
<i>Orchis tridentata</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b
<i>Orchis ustulata</i>	Laukiniai	Visi	Rusija	b
<i>Phalaenopsis parishii</i>	Laukiniai	Visi	Vietnamas	b
<i>Serapias cordigera</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b
<i>Serapias parviflora</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b
<i>Serapias vomeracea</i>	Laukiniai	Visi	Šveicarija, Turkija	b
<i>Spiranthes spiralis</i>	Laukiniai	Visi	Lichtenšteinas, Šveicarija	b
<b>Primulaceae</b>				
<i>Cyclamen intaminatum</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b
<i>Cyclamen mirabile</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b
<i>Cyclamen pseudibericum</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b
<i>Cyclamen trochopteranthum</i>	Laukiniai	Visi	Turkija	b
<b>Stangeriaceae</b>				
<i>Stangeriaceae</i> spp.	Laukiniai	Visi	Madagaskaras, Mozambikas, Vietnamas	b
<b>Zamiaceae</b>				
<i>Zamiaceae</i> spp.	Laukiniai	Visi	Madagaskaras, Mozambikas, Vietnamas	b

(<sup>1</sup>) Gyvūnai, gimę nelaisvėje, tačiau neatitinkantys Reglamento (EB) Nr. 865/2006 XIII skyriuje nustatytų kriterijų, taip pat jų dalys ir išvestiniai produktai.

## KOMISIJOS REGLAMENTAS (ES) Nr. 998/2010

2010 m. lapkričio 5 d.

dėl leidimo naudoti *Enterococcus faecium* DSM 7134 kaip mėšinių viščiukų pašarų priedą (leidimo turėtojas – Lactosan GmbH & Co KG)

(Tekstas svarbus EEE)

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2003 m. rugsėjo 22 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1831/2003 dėl priedų, skirtų naudoti gyvūnų mityboje<sup>(1)</sup>, ypač į jo 9 straipsnio 2 dalį,

kadangi:

- (1) Reglamente (EB) Nr. 1831/2003 nustatyta, kad priedams gyvūnų mityboje naudoti reikia leidimo, ir nustatytas tokio leidimo suteikimo pagrindas bei tvarka.
- (2) Pagal Reglamento (EB) Nr. 1831/2003 7 straipsnį buvo pateiktas prašymas išduoti leidimą naudoti šio reglamento priede nurodytą preparatą. Kartu su prašymu buvo pateikti duomenys ir dokumentai, kurių reikalaujama pagal Reglamento (EB) Nr. 1831/2003 7 straipsnio 3 dalį.
- (3) Prašymas pateiktas dėl leidimo *Enterococcus faecium* DSM 7134 naudoti kaip mėšinių viščiukų pašarų priedą, priskirtiną prie priedų kategorijos „zootechniniai priedai“.
- (4) Leidimas naudoti *Enterococcus faecium* DSM 7134 mėšinių nujunkytų paršelių ir kiaulių pašaruose suteiktas Komisijos reglamentu (EB) Nr. 538/2007<sup>(2)</sup>, paršavedžių – Komisijos reglamentu (EB) Nr. 1521/2007<sup>(3)</sup>, be to, preparatą laikinai buvo leista ketverius metus naudoti mėšinių viščiukų lesaluose Komisijos reglamentu (EB) Nr. 521/2005<sup>(4)</sup>.
- (5) Buvo pateikta naujų duomenų, kuriais grindžiamas prašymas leisti naudoti šį preparatą mėšinių viščiukų lesaluose. Europos maisto saugos tarnyba (toliau – Tarnyba)

2010 m. gegužės 27 d. priimtoje nuomonėje padarė išvadą<sup>(5)</sup>, kad siūlomomis naudojimo sąlygomis *Enterococcus faecium* DSM 7134 nedaro nepageidaujamo poveikio gyvūnų sveikatai, žmonių sveikatai arba aplinkai ir gali būti veiksmingas, nes juo šeriant tikslines rūšis pagerėja jų zootechniniai parametrai. Tarnyba nemano, kad reikėtų nustatyti konkrečius stebėsenos po pateikimo rinkai reikalavimus. Be to, patvirtinama pašarų priedo pašaruose analizės metodo taikymo ataskaita, kurią pateikė Reglamentu (EB) Nr. 1831/2003 įsteigta Bendrijos etaloninė laboratorija.

- (6) Atlikus *Enterococcus faecium* DSM 7134 vertinimą nustatyta, kad Reglamento (EB) Nr. 1831/2003 5 straipsnyje nustatytos leidimų išdavimo sąlygos yra įvykdytos. Taigi, kaip nurodyta šio reglamento priede, turėtų būti išduotas leidimas naudoti minėtą preparatą.
- (7) Šiame reglamente nustatytos priemonės atitinka Maisto grandinės ir gyvūnų sveikatos nuolatinio komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

## 1 straipsnis

Priede nurodytą preparatą, priklausantį priedų kategorijai „zootechniniai priedai“ ir funkicinei grupei „žarnyno floros stabilizatoriai“, leidžiama naudoti kaip gyvūnų pašarų priedą šio reglamento priede nustatytais sąlygomis.

## 2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2010 m. lapkričio 5 d.

Komisijos vardu  
Pirmininkas  
José Manuel BARROSO

<sup>(1)</sup> OL L 268, 2003 10 18, p. 29.

<sup>(2)</sup> OL L 128, 2007 5 16, p. 16.

<sup>(3)</sup> OL L 335, 2007 12 20, p. 24.

<sup>(4)</sup> OL L 84, 2005 4 2, p. 3.

<sup>(5)</sup> EMST leidinys (2010 m.); 8(6):1636.



PRIEDAS

Priedo identifikavimo numeris	Leidimo turėtojo pavadinimas	Priedas	Sudėtis, cheminė formulė, aprašymas, analizės metodas	Gyvūno rūšis arba kategorija	Didžiausias amžius	Mažiausias kiekis	Didžiausias kiekis	Kitos nuostatos	Leidimo galiojimo terminas
						KSV kilograme visaverčio pašaro, kurio drėgnis yra 12 %			
<b>Zootechninių priedų kategorija. Funkcinė grupė: žarnyno floros stabilizatoriai</b>									
4b1841	Lactosan GmbH & Co KG	<i>Enterococcus faecium</i> DSM 7134	<p>Priedo sudėtis</p> <p><i>Enterococcus faecium</i> DSM 7134 preparatas, kurio sudėtyje yra ne mažiau kaip:</p> <p>miltelių: <math>1 \times 10^{10}</math> KSV/g priedo;</p> <p>granulių (mikrokapsulių): <math>1 \times 10^{10}</math> KSV/g priedo.</p> <p>Veikliosios medžiagos apibūdinimas</p> <p><i>Enterococcus faecium</i> DSM 7134</p> <p>Analizės metodas <sup>(1)</sup></p> <p>Skaičiavimas: paskleidimo ant plokštelės metodas, naudojant tulžies eskulino azido agarą.</p> <p>Nustatymas: impulsinė lauko gelių elektroforezė (PFGE).</p>	Mėsiniai viščiukai	—	$5 \times 10^8$	—	<p>1. Priedo ir premikso naudojimo taisyklėse nurodyti laikymo temperatūrą, laiką ir stabilumą granuliuojant.</p> <p>2. Gali būti naudojamas gyvūnų pašaruose, kurių sudėtyje yra leidžiamų kokcidostatų: diklazarilo, halofuginono hidrobromido, robenidino hidrochlorido, dekokinato, natrio lazalocido A, amonio maduramicino arba natrio monenzino.</p>	2020 m. lapkričio 26 d.

<sup>(1)</sup> Išsamų analizės metodų aprašymą galima rasti Bendrijos etaloninės laboratorijos svetainėje [www.irmm.jrc.be/crl-feed-additives](http://www.irmm.jrc.be/crl-feed-additives)

## KOMISIJOS REGLAMENTAS (ES) Nr. 999/2010

2010 m. lapkričio 5 d.

dėl leidimo 6-fitazę (EC 3.1.3.26), gaunamą iš *Aspergillus oryzae* (DSM 17594), naudoti kaip pašavedėms skirtą pašarų priedą (leidimo turėtojas – DSM Nutritional Products Ltd.)

(Tekstas svarbus EEE)

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2003 m. rugsėjo 22 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1831/2003 dėl priedų, skirtų naudoti gyvūnų mityboje <sup>(1)</sup>, ypač į jo 9 straipsnio 2 dalį,

kadangi:

- (1) Reglamente (EB) Nr. 1831/2003 nustatyta, kad priedams gyvūnų mityboje naudoti reikia leidimo, ir nustatytas tokio leidimo išdavimo pagrindas bei tvarka.
- (2) Pagal Reglamento (EB) Nr. 1831/2003 7 straipsnį buvo pateiktas prašymas išduoti leidimą naudoti šio reglamento priede nurodytą preparatą. Kartu su prašymu buvo pateikti duomenys ir dokumentai, kurių reikalaujama pagal Reglamento (EB) Nr. 1831/2003 7 straipsnio 3 dalį.
- (3) Prašymas pateiktas dėl leidimo pagal naują paskirtį naudoti fermentinį preparatą 6-fitazę (EC 3.1.3.26), gaunamą iš *Aspergillus oryzae* (DSM 17594), kaip pašavedėms skirtą pašarų priedą, skirtingą prie priedų kategorijos „zootechniniai priedai“.
- (4) Leidimas naudoti 6-fitazę (EC 3.1.3.26), gaunamą iš *Aspergillus oryzae* (DSM 17594), nujunkytiems paršeliams, penimoms kiaulėms, mėsiniams naminiams paukščiams ir kiaušinius dedantiems naminiams paukščiams buvo suteiktas Komisijos reglamentu (EB) Nr. 1088/2009 <sup>(2)</sup>.
- (5) Buvo pateikta naujų, prašymą pagrindžiančių duomenų. Europos maisto saugos tarnyba (toliau – Tarnyba) 2010 m. gegužės 25 d. priimtoje nuomonėje <sup>(3)</sup> padarė

išvadą, kad siūlomomis naudojimo sąlygomis 6-fitazę (EC 3.1.3.26), gaunama iš *Aspergillus oryzae* (DSM 17594), nedaro nepageidaujamo poveikio gyvūnų sveikatai, žmonių sveikatai ar aplinkai ir kad naudojant šį preparatą gali pagerėti fosforo virškinimas. Tarnyba nemano, kad reikėtų nustatyti konkrečius stebėsenos po pateikimo rinkai reikalavimus. Tarnyba taip pat patvirtino pašarų priedo pašaruose analizės metodo taikymo ataskaitą, kurią pateikė Reglamentu (EB) Nr. 1831/2003 įsteigta Bendrijos etaloninė laboratorija.

- (6) Atlikus 6-fitazės (EC 3.1.3.26), gaunamos iš *Aspergillus oryzae* (DSM 17594), vertinimą nustatyta, kad Reglamento (EB) Nr. 1831/2003 5 straipsnyje nustatytos leidimų išdavimo sąlygos yra įvykdytos. Todėl, kaip nurodyta šio reglamento priede, turėtų būti išduotas leidimas naudoti minėtą preparatą.
- (7) Šiame reglamente nustatytos priemonės atitinka Maisto grandinės ir gyvūnų sveikatos nuolatinio komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

## 1 straipsnis

Priede nurodytą preparatą, priklausantį priedų kategorijai „zootechniniai priedai“ ir funkicinei grupei „virškinimo stimulatoriai“, leidžiama naudoti kaip gyvūnų pašarų priedą šio reglamento priede nustatytais sąlygomis.

## 2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2010 m. lapkričio 5 d.

Komisijos vardu

Pirmininkas

José Manuel BARROSO

<sup>(1)</sup> OL L 268, 2003 10 18, p. 29.

<sup>(2)</sup> OL L 297, 2009 11 13, p. 6.

<sup>(3)</sup> EMST *leidinys* (2010 m.), 8(6):1634.

PRIEDAS

Priedo identifikavimo numeris	Leidimo turėtojo pavadinimas	Priedas	Sudėtis, cheminė formulė, aprašymas, analizės metodas	Gyvūno rūšis arba kategorija	Didžiausias amžius	Mažiausias kiekis	Didžiausias kiekis	Kitos nuostatos	Leidimo galiojimo terminas
						Aktyvumo vienetai kilograme visaverčio pašaro, kurio drėgnis yra 12 %			

Zootechninių priedų kategorija. Funkcinė grupė: virškinimo stimulatoriai

4a6	DSM Nutritional Products Ltd., atstovaujama DSM Nutritional products Sp. Z o.o.	6-fitazė EC 3.1.3.26	<p>Priedo sudėtis</p> <p>6-fitazės, gaunamos iš <i>Aspergillus oryzae</i> (DSM 17594), preparatas, kurio aktyvumas ne mažesnis kaip:</p> <p>dengto pavidalo – 10 000 FYT (1)/g kieto pavidalo – 50 000 FYT/g skysto pavidalo – 20 000 FYT/g</p> <p>Veikliosios medžiagos apibūdinimas</p> <p>6-fitazė, gaunama iš <i>Aspergillus oryzae</i> (DSM 17594)</p> <p>Analizės metodas (2)</p> <p>Kolorimetrinis metodas, pagrįstas vanadžio molibdato reakcija su neorganiniu fosfatu, kuris gaunamas įvykus 6-fitazės ir fitato turinčio substrato (natrio fosfato) reakcijai, esant 5,5 pH ir 37 °C temperatūrai, nustatant kiekį pagal standartinę neorganinio fosfato kreivę.</p>	Paršavedės	—	1 500 FYT	—	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Priedo ir premikso naudojimo taisyklėse nurodyti laikymo temperatūrą, laiką ir stabilumą granuliuojant.</li> <li>2. Naudoti pašaruose, kurių sudėtyje yra daugiau kaip 0,23 % fitino, jungiančio fosforą.</li> <li>3. Sauga. Tvarkant produktą reikia dėvėti kvėpavimo takų apsaugą, saugos akinius ir pirštines.</li> </ol>	2020 m. lapkričio 26 d.
-----	---	-------------------------	---	------------	---	-----------	---	--	-------------------------

(1) FYT – tai fermento kiekis, atpalaiduojantis 1 mikromolį neorganinio fosfato per minutę iš natrio fitato, esant tokioms reakcijos sąlygoms: fitato koncentracija 5,0 mM, esant pH 5,5 ir 37 °C temperatūrai per 30 minučių inkubaciją.

(2) Išsamų analizės metodų aprašymą galima rasti Bendrijos etaloninės laboratorijos svetainėje: [www.irmm.jrc.be/crl-feed-additives](http://www.irmm.jrc.be/crl-feed-additives)

## KOMISIJOS REGLAMENTAS (ES) Nr. 1000/2010

2010 m. lapkričio 3 d.

kuriuo nustatomos nuo reglamentų (EB) Nr. 2402/96, (EB) Nr. 2058/96, (EB) Nr. 2305/2003, (EB) Nr. 969/2006, (EB) Nr. 1918/2006, (EB) Nr. 1964/2006, (EB) Nr. 27/2008, (EB) Nr. 1067/2008 ir (EB) Nr. 828/2009 leidžiančios nukrypti nuostatos dėl 2011 m. valgomųjų batatų, maniokų krakmolo, maniokų, grūdų, ryžių, cukraus ir alyvuogių aliejaus importo pagal tarifines kvotas licencijų paraiškų teikimo ir jų išdavimo datų, ir kuriuo nustatomos nuo reglamentų (EB) Nr. 382/2008, (EB) Nr. 1518/2003, (EB) Nr. 596/2004, (EB) Nr. 633/2004 ir (EB) Nr. 951/2006 leidžiančios nukrypti nuostatos dėl 2011 m. galvijienos, kiaulienos, kiaušinių, paukštienos ir nekvotinio cukraus bei izogliukozės eksporto licencijų išdavimo datų

EUROPOS KOMISIJA,

kadangi:

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 1996 m. gegužės 13 d. Tarybos sprendimą 96/317/EB dėl išvados apie konsultacijų su Tailandu pagal GATT XXIII straipsnį rezultatus <sup>(1)</sup>, ypač į jo 3 straipsnį,

atsižvelgdama į 1996 m. birželio 18 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1095/96 dėl nuolaidų, pateiktų CXL sąraše, parengtame užbaigus derybas dėl GATT XXIV.6 straipsnio, įgyvendinimo <sup>(2)</sup>, ypač į jo 1 straipsnio 1 dalį,

atsižvelgdama į 2007 m. spalio 22 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1234/2007, nustatantį bendrą žemės ūkio rinkų organizavimą ir konkrečias tam tikriems žemės ūkio produktams taikomas nuostatas (Bendras bendro žemės ūkio rinkų organizavimo reglamentas) <sup>(3)</sup>, ypač į jo 61 straipsnį, 144 straipsnio 1 dalį, 148 ir 156 straipsnius, 161 straipsnio 3 dalį ir 4 straipsnį,

atsižvelgdama į 2007 m. gruodžio 20 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1528/2007, kuriuo taikoma tam tikrų valstybių, kurios yra Afrikos, Karibų jūros ir Ramiojo vandenyno (AKR) valstybių grupės dalis, kilmės produktais tvarka, nustatyta susitarimais, kuriais sudaromi arba ketinama sudaryti ekonominės partnerystės susitarimus <sup>(4)</sup>, ypač į jo 9 straipsnio 5 dalį,

atsižvelgdama į 2008 m. liepos 22 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 732/2008 dėl bendrųjų tarifų lengvatų sistemos taikymo nuo 2009 m. sausio 1 d. iki 2011 m. gruodžio 31 d., iš dalies keičiantį Reglamentus (EB) Nr. 552/97, (EB) Nr. 1933/2006 ir Komisijos reglamentus (EB) Nr. 1100/2006 ir (EB) Nr. 964/2007 <sup>(5)</sup>, ypač į jo 11 straipsnio 7 dalį,

(1) 1996 m. gruodžio 17 d. Komisijos reglamente (EB) Nr. 2402/96, atidarančiame tam tikras metines tarifines kvotas, taikomas saldžiosioms bulvėms ir krakmolui iš manioko, ir nustatančiame jų administravimą <sup>(6)</sup>, numatytos specialios nuostatos dėl valgomųjų batatų, importuojamų pagal kvotas 09.4013 ir 09.4014 ir maniokų krakmolo, importuojamo pagal kvotas 09.4064 ir 09.4065, importo licencijų paraiškų teikimo ir šių licencijų išdavimo.

(2) 2008 m. sausio 15 d. Komisijos reglamente (EB) Nr. 27/2008 dėl kai kurių trečiųjų šalių, išskyrus Tailandą, produktų, kurių KN kodai yra 0714 10 91, 0714 10 99, 0714 90 11 ir 0714 90 19, kai kurių metinių tarifinių kvotų atidarymo ir administravimo <sup>(7)</sup>, nustatytos specialios jame nurodytų, pagal kvotas 09.4009, 09.4010, 09.4011, 09.4012 ir 09.4021, importuojamų produktų importo licencijų paraiškų pateikimo ir šių licencijų išdavimo nuostatos.

(3) 2008 m. spalio 30 d. Komisijos reglamente (EB) Nr. 1067/2008, atidarančiame trečiųjų šalių kilmės paprastųjų kviečių, išskyrus aukštos kokybės paprastuosius kviečius, Bendrijos tarifines kvotas ir numatančiame jų administravimą, bei nukrypstančiame nuo Tarybos reglamento (EB) Nr. 1234/2007 <sup>(8)</sup>, 2003 m. gruodžio 29 d. Komisijos reglamente (EB) Nr. 2305/2003, atidarančiame miežių importo iš trečiųjų šalių tarifines kvotas ir numatančiame jų administravimą <sup>(9)</sup>, ir 2006 m. birželio 29 d. Komisijos reglamente (EB) Nr. 969/2006, kuriuo atidarama kukurūzų importo iš trečiųjų šalių Bendrijos tarifinė kvota ir numatomas jos administravimas <sup>(10)</sup>, nustatytos specialios paprastųjų kviečių, išskyrus aukštos kokybės paprastuosius kviečius (kvotos 09.4123, 09.4124 ir 09.4125), miežių (kvota 09.4126) ir kukurūzų (kvota 09.4131) importo licencijų paraiškų teikimo ir šių licencijų išdavimo nuostatos.

(4) 1996 m. spalio 28 d. Komisijos reglamente (EB) Nr. 2058/96 dėl tarifinės kvotos skaldytiems ryžiams, kurių

<sup>(1)</sup> OL L 122, 1996 5 22, p. 15.

<sup>(2)</sup> OL L 146, 1996 6 20, p. 1.

<sup>(3)</sup> OL L 299, 2007 11 16, p. 1.

<sup>(4)</sup> OL L 348, 2007 12 31, p. 1.

<sup>(5)</sup> OL L 211, 2008 8 6, p. 1.

<sup>(6)</sup> OL L 327, 1996 12 18, p. 14.

<sup>(7)</sup> OL L 13, 2008 1 16, p. 3.

<sup>(8)</sup> OL L 290, 2008 10 31, p. 3.

<sup>(9)</sup> OL L 342, 2003 12 30, p. 7.

<sup>(10)</sup> OL L 176, 2006 6 30, p. 44.

- KN kodas – 1006 40 00, skirtiems 1901 10 KN pozicijoje klasifikuojamų maisto produktų gamybai, nustatymo ir valdymo <sup>(1)</sup> ir 2006 m. gruodžio 22 d. Komisijos reglamente (EB) Nr. 1964/2006, nustatančiame išsamias leidimo pradėti naudoti Bangladešo kilmės ryžių importo kvotas ir jų administravimo taisykles remiantis Tarybos reglamentu (EEB) Nr. 3491/90 <sup>(2)</sup>, nustatytos specialios nuostatos dėl Bangladešo kilmės skaldytų ryžių (kvota 09.4079) ir ryžių (kvota 09.4517) importo licencijų paraiškų teikimo ir šių licencijų išdavimo.
- (5) 2009 m. rugsėjo 10 d. Komisijos reglamente (EB) Nr. 828/2009, kuriuo nustatomos išsamios prie 1701 tarifinės pozicijos priskiriamų cukraus sektoriaus produktų importo ir rafinavimo pagal lengvatinius susitarimus taisyklės, taikomos nuo 2009–2010 iki 2014–2015 prekybos metų <sup>(3)</sup> nustatytos specialios importo licencijų paraiškų, susijusių su kvotomis 09.4221, 09.4231, 09.4241–09.4247, teikimo ir šių licencijų išdavimo nuostatos.
- (6) 2006 m. gruodžio 20 d. Komisijos reglamente (EB) Nr. 1918/2006, atidarantiame Tuniso kilmės alyvuogių aliejaus tarifinę kvotą ir nustatančiame jos administravimą <sup>(4)</sup>, nustatytos specialios alyvuogių aliejaus importo pagal kvotą 09.4032 licencijų paraiškų pateikimo ir jų išdavimo nuostatos.
- (7) Atsižvelgiant į 2011 metų nedarbo dienas, tam tikrais laikotarpiais reikėtų leisti nukrypti nuo reglamentuose (EB) Nr. 2402/96, (EB) Nr. 2058/96, (EB) Nr. 2305/2003, (EB) Nr. 969/2006, (EB) Nr. 1918/2006, (EB) Nr. 1964/2006, (EB) Nr. 1067/2008 ir (EB) Nr. 828/2009 nurodytų importo licencijų paraiškų pateikimo ir šių licencijų išdavimo datų, kad būtų laikomasi pagal tas kvotas nustatyto kiekio.
- (8) 2008 m. balandžio 21 d. Komisijos reglamento (EB) Nr. 382/2008 dėl importo ir eksporto licencijų taikymo galvijienos sektoriuje taisyklių <sup>(5)</sup> 12 straipsnio 1 dalies antroje pastraipoje, 2003 m. rugpjūčio 28 d. Komisijos reglamento (EB) Nr. 1518/2003, nustatančio išsamias eksporto licencijų sistemos įgyvendinimo kiaulienos sektoriuje taisykles <sup>(6)</sup>, 3 straipsnio 3 dalyje, 2004 m. kovo 30 d. Komisijos reglamento (EB) Nr. 596/2004, nustatančio išsamias eksporto licencijų sistemos įgyvendinimo kiaušinių sektoriuje taisykles <sup>(7)</sup>, 3 straipsnio 3 dalyje ir 2004 m. kovo 30 d. Komisijos reglamento (EB) Nr. 633/2004, nustatančio išsamias eksporto licencijų sistemos įgyvendinimo paukštienos sektoriuje taisykles <sup>(8)</sup>, 3 straipsnio 3 dalyje nustatyta, kad eksporto licencijos išduodamos kitą trečiadienį po savaitės, kurią buvo pateikta paraiška, jeigu iki tol Komisija nesiima jokių ypatingų priemonių.
- (9) 2006 m. birželio 30 d. Komisijos reglamento (EB) Nr. 951/2006, nustatančio išsamias Tarybos reglamento (EB) Nr. 318/2006 įgyvendinimo taisykles dėl prekybos su trečiosiomis šalimis cukraus sektoriuje <sup>(9)</sup>, 7d straipsnyje nustatyta, kad neknotinio cukraus ir izogliukozės eksporto licencijos išduodamos nuo kito penktadienio, po savaitės, kurią buvo pateikta paraiška, jeigu iki tol Komisija nesiima jokių ypatingų priemonių.
- (10) Atsižvelgiant į 2011 m. nedarbo dienas ir dėl jų keičiamas *Europos Sąjungos oficialiojo leidinio* leidybos datas, laikotarpis tarp paraiškų pateikimo ir licencijų išdavimo bus per trumpas tinkamam rinkos administravimui užtikrinti. Dėl to šis laikotarpis turėtų būti pratęstas.
- (11) Todėl Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1157/2209 <sup>(10)</sup>, kuriuo nustatomos nuo tam tikrų reglamentų leidžiančios nukrypti nuostatos dėl 2010 m. importo ir eksporto licencijų paraiškų teikimo ir šių licencijų išdavimo datų, turėtų būti panaikintas.
- (12) Šiame reglamente nustatytos priemonės atitinka Bendro žemės ūkio rinkų organizavimo vadybos komiteto nuomonę.

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

#### 1 straipsnis

#### Valgomieji batatai

1. Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 2402/96 3 straipsnio, valgomųjų batatų 2011 m. importo pagal kvotas 09.4013 ir 09.4014 licencijų paraiškų negalima teikti iki 2011 m. sausio 4 d. (antradienio) ir po 2011 m. gruodžio 13 d. (antradienio).

2. Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 2402/96 8 straipsnio 1 dalies, valgomųjų batatų importo pagal kvotas 09.4013 ir 09.4014 licencijos, kurias prašoma išduoti šio reglamento I priede nurodytą dieną, išduodamos minėtame I priede nurodytą dieną, jeigu priimamos priemonės taikant Komisijos reglamento (EB) Nr. 1301/2006 <sup>(11)</sup> 7 straipsnio 2 dalį.

<sup>(1)</sup> OL L 276, 1996 10 29, p. 7.

<sup>(2)</sup> OL L 408, 2006 12 30, p. 19.

<sup>(3)</sup> OL L 240, 2009 9 11, p. 14.

<sup>(4)</sup> OL L 365, 2006 12 21, p. 84.

<sup>(5)</sup> OL L 115, 2008 4 29, p. 10.

<sup>(6)</sup> OL L 217, 2003 8 29, p. 35.

<sup>(7)</sup> OL L 94, 2004 3 31, p. 33.

<sup>(8)</sup> OL L 100, 2004 4 6, p. 8.

<sup>(9)</sup> OL L 178, 2006 7 1, p. 24.

<sup>(10)</sup> OL L 313, 2009 11 28, p. 60.

<sup>(11)</sup> OL L 238, 2006 9 1, p. 13.

## 2 straipsnis

**Maniokų krakmolai**

1. Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 2402/96 9 straipsnio pirmosios pastraipos, maniokų krakmolo 2011 m. importo pagal kvotas 09.4064 ir 09.4065 licencijų paraiškų negalima teikti iki 2011 m. sausio 4 d. (antradienio) ir po 2011 m. gruodžio 13 d. (antradienio).

2. Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 2402/96 13 straipsnio 1 dalies, maniokų krakmolo importo pagal kvotas 09.4064 ir 09.4065 licencijos, kurias prašoma išduoti šio reglamento II priede nurodytą dieną, išduodamos minėtame II priede nurodytą dieną, jeigu priimamos priemonės taikant Komisijos reglamento (EB) Nr. 1301/2006 7 straipsnio 2 dalį.

## 3 straipsnis

**Maniokas**

1. Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 27/2008 8 straipsnio pirmos pastraipos, manioko 2011 m. importo pagal kvotas 09.4009, 09.4010, 09.4011, 09.4012 ir 09.4021 licencijų paraiškų negalima teikti anksčiau nei 2011 m. sausio 3 d. (pirmadienio) ir po 2011 m. gruodžio 14 d. (trečiadienio), 13 valandos Briuselio laiku.

2. Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 27/2008 8 straipsnio 4 dalies, manioko importo pagal kvotas 09.4009, 09.4010, 09.4011, 09.4012 ir 09.4021 licencijos, kurias prašoma išduoti III priede nurodytomis datomis, išduodamos minėtame III priede nurodytomis datomis, jeigu priimamos priemonės taikant Reglamento (EB) Nr. 1301/2006 7 straipsnio 2 dalį.

## 4 straipsnis

**Grūdai**

1. Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 1067/2008 4 straipsnio 1 dalies antros pastraipos, paprastųjų kviečių, išskyrus aukštos kokybės paprastuosius kviečius, 2011 m. importo pagal kvotas 09.4123, 09.4124 ir 09.4125 licencijų paraiškos nebegali būti teikiamos po 2011 m. gruodžio 16 d. (penktadienio) 13 valandos (Briuselio laiku).

2. Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 2305/2003 3 straipsnio 1 dalies antros pastraipos, miežių 2011 m. importo pagal kvotą 09.4126 licencijų paraiškos nebegali būti teikiamos po 2011 m. gruodžio 16 d. (penktadienio) 13 valandos Briuselio laiku.

3. Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 969/2006 4 straipsnio 1 dalies antros pastraipos, kukurūzų 2011 m. importo pagal kvotą 09.4131 licencijų paraiškos nebegali būti teikiamos po 2011 m. gruodžio 16 d. (penktadienio) 13 valandos Briuselio laiku.

## 5 straipsnis

**Ryžiai**

1. Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 2058/96 2 straipsnio 1 dalies trečios pastraipos, skaldytų ryžių 2011 m. importo pagal kvotą 09.4079 licencijų paraiškos nebegali būti teikiamos po 2011 m. gruodžio 9 d. (penktadienio) 13 valandos Briuselio laiku.

2. Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 1964/2006 4 straipsnio 3 dalies pirmos pastraipos, Bangladešo kilmės ryžių 2011 m. importo pagal kvotą 09.4517 licencijų paraiškos nebegali būti teikiamos po 2011 m. gruodžio 9 d. (penktadienio) 13 valandos Briuselio laiku.

## 6 straipsnis

**Cukrus**

Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 828/2009 4 straipsnio 1 dalies, cukraus sektoriaus produktų importo pagal kvotas 09.4221, 09.4231, 09.4241–09.4247 licencijų paraiškos nebegali būti teikiamos po 2011 m. gruodžio 16 d. (penktadienio) 13 valandos Briuselio laiku iki 2011 m. gruodžio 30 d. (penktadienio) 13 valandos Briuselio laiku.

## 7 straipsnis

**Alyvuogių aliejus**

Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 1918/2006 3 straipsnio 3 dalies, alyvuogių aliejaus importo licencijos, kurių paraiškos pateikiamos IV priede nurodytomis datomis, išduodamos minėtame IV priede nurodytomis datomis, jeigu priimamos priemonės taikant Reglamento (EB) Nr. 1301/2006 7 straipsnio 2 dalį.

## 8 straipsnis

**Eksporto licencijos su nustatytais grąžinamosiomis išmokomis už galvijena, kiaulieną, kiaušinius ir paukštieną**

Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 382/2008 12 straipsnio 1 dalies antros pastraipos, nuo Reglamento (EB) Nr. 1518/2003 3 straipsnio 3 dalies, nuo Reglamento (EB) Nr. 596/2004 3 straipsnio 3 dalies ir Reglamento (EB) Nr. 633/2004 3 straipsnio 3 dalies, eksporto licencijos, kurias prašoma išduoti šio reglamento V priede nurodytais laikotarpiais, išduodamos atitinkamai jame nurodytomis datomis.

Pirmoje pastraipoje nurodyta leidžianti nukrypti nuostata taikoma tik tokiais atvejais, kai iki minėtų išdavimo datų nepriimama jokių specialių Reglamento (EB) Nr. 382/2008 12 straipsnio 2 ir 3 dalyse, Reglamento (EB) Nr. 1518/2003 3 straipsnio 4 ir 4a dalyse, Reglamento (EB) Nr. 596/2004 3 straipsnio 4 ir 4a dalyse ir Reglamento (EB) Nr. 633/2004 3 straipsnio 4 ir 4a dalyse nustatytų priemonių.

## 9 straipsnis

**Nekvotinis cukrus ir izogliukozė**

Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 951/2006 7d straipsnio 1 dalies, nekvotinio cukraus ir izogliukozės eksporto licencijos, kurias prašoma išduoti šio reglamento VI priede nurodytais laikotarpiais, išduodamos atitinkamai jame nurodytomis datomis.

Pirmoje pastraipoje nurodyta leidžianti nukrypti nuostata taikoma tik tokiais atvejais, kai iki minėtų išdavimo datų nepriimama jokių specialių Reglamento (EB) Nr. 951/2006 9 straipsnio 1 ir 2 dalyse nurodytų priemonių.

## 10 straipsnis

Reglamentas (EB) Nr. 1157/2009 panaikinamas 2010 m. gruodžio 31 d.

## 11 straipsnis

**Įsigaliojimas**

Šis reglamentas įsigalioja trečią dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Jo galiojimas baigiasi 2011 m. gruodžio 31 d.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2010 m. lapkričio 3 d.

*Komisijos vardu,  
Pirmininko vardu*

Jean-Luc DEMARTY

*Žemės ūkio ir kaimo plėtros generalinis direktorius*

---

## I PRIEDAS

**Valgomųjų batatų importo pagal kvotas 09.4013 ir 09.4014 licencijų išdavimas tam tikrais 2011 m. laikotarpiais**

Paraiškų teikimo dienos	Licencijų išdavimo dienos
2011 m. balandžio 19 d. (antradienis)	2011 m. balandžio 29 d. (penktadienis)
2011 m. gegužės 3 d. (antradienis)	2011 m. gegužės 11 d. (trečiadienis)
2011 m. gegužės 31 d. (antradienis)	2011 m. birželio 9 d. (ketvirtadienis)
2011 m. liepos 19 d. (antradienis)	2011 m. liepos 27 d. (trečiadienis)
2011 m. rugpjūčio 9 d. (antradienis)	2011 m. rugpjūčio 17 d. (trečiadienis)
2011 m. spalio 25 d. (antradienis)	2011 m. lapkričio 3 d. (ketvirtadienis)

## II PRIEDAS

**Maniokų krakmolo importo pagal kvotas 09.4064 ir 09.4065 licencijų išdavimas tam tikrais 2011 m. laikotarpiais**

Paraiškų teikimo dienos	Licencijų išdavimo dienos
2011 m. balandžio 19 d. (antradienis)	2011 m. balandžio 29 d. (penktadienis)
2011 m. gegužės 3 d. (antradienis)	2011 m. gegužės 11 d. (trečiadienis)
2011 m. gegužės 31 d. (antradienis)	2011 m. birželio 9 d. (ketvirtadienis)
2011 m. liepos 19 d. (antradienis)	2011 m. liepos 27 d. (trečiadienis)
2011 m. rugpjūčio 9 d. (antradienis)	2011 m. rugpjūčio 17 d. (trečiadienis)
2011 m. spalio 25 d. (antradienis)	2011 m. lapkričio 3 d. (ketvirtadienis)



## III PRIEDAS

**Manioko importo pagal kvotas 09.4009, 09.4010, 09.4011, 09.4012 ir 09.4021 licencijų išdavimas tam tikrais 2011 m. laikotarpiais**

Paraiškų teikimo dienos	Licencijų išdavimo dienos
2011 m. balandžio 18 d. (pirmadienis), 19 d. (antradienis) ir 20 d. (trečiadienis)	2011 m. balandžio 29 d. (penktadienis)
2011 m. gegužės 2 d. (pirmadienis), 3 d. (antradienis) ir 4 d. (trečiadienis)	2011 m. gegužės 11 d. (trečiadienis)
2011 m. gegužės 30 d. (pirmadienis), 31 d. (antradienis) ir birželio 1 d. (trečiadienis)	2011 m. birželio 9 d. (ketvirtadienis)
2011 m. liepos 18 d. (pirmadienis), 19 d. (antradienis) ir 20 d. (trečiadienis)	2011 m. liepos 27 d. (trečiadienis)
2011 m. rugpjūčio 8 d. (pirmadienis), 9 d. (antradienis) ir 10 d. (trečiadienis)	2011 m. rugpjūčio 17 d. (trečiadienis)
2011 m. spalio 24 d. (pirmadienis), 25 d. (antradienis) ir 26 d. (trečiadienis)	2011 m. lapkričio 3 d. (ketvirtadienis)

## IV PRIEDAS

Alyvuogių aliejaus importo licencijų paraiškų teikimo laikotarpiai	Išdavimo datos
2011 m. balandžio 18 d. (pirmadienis) arba 19 d. (antradienis)	2011 m. balandžio 29 d. (penktadienis)
2011 m. gegužės 2 d. (pirmadienis) arba 3 d. (antradienis)	2011 m. gegužės 11 d. (trečiadienis)
2011 m. gegužės 30 d. (pirmadienis) arba 31 d. (antradienis)	2011 m. birželio 9 d. (ketvirtadienis)
2011 m. liepos 18 d. (pirmadienis) arba 19 d. (antradienis)	2011 m. liepos 27 d. (trečiadienis)
2011 m. rugpjūčio 8 d. (pirmadienis) arba 9 d. (antradienis)	2011 m. rugpjūčio 17 d. (trečiadienis)
2011 m. spalio 24 d. (pirmadienis) arba 25 d. (antradienis)	2011 m. lapkričio 3 d. (ketvirtadienis)

## V PRIEDAS

Eksporto licencijų su nustatytais grąžinamosiomis išmokomis už galvijieną, kiaulieną, kiaušinius ir paukštieną paraiškų teikimo laikotarpiai	Išdavimo datos
2011 m. balandžio 18 d.–balandžio 22 d.	2011 m. balandžio 28 d.
2011 m. gegužės 2–6 d.	2011 m. gegužės 12 d.
2011 m. birželio 6–10 d.	2011 m. birželio 16 d.
2011 m. rugpjūčio 8–12 d.	2011 m. rugpjūčio 18 d.
2011 m. spalio 24–28 d.	2011 m. lapkričio 4 d.
2011 m. gruodžio 19–30 d.	2012 m. sausio 5 d.

## VI PRIEDAS

Nekvotinio cukraus ir izogliukozės eksporto licencijų paraiškų teikimo laikotarpiai	Išdavimo datos
2011 m. spalio 24–28 d.	2011 m. lapkričio 8 d.
2011 m. gruodžio 19–23 d.	2012 m. sausio 6 d.

## KOMISIJOS REGLAMENTAS (ES) Nr. 1001/2010

2010 m. lapkričio 5 d.

**kuriuo 138-ąjį kartą iš dalies keičiamas Tarybos reglamentas (EB) Nr. 881/2002, nustatantis tam tikras specialias ribojančias priemones, taikomas tam tikriems asmenims ir subjektams, susijusiems su Usama bin Ladenu, Al-Qaida tinklu ir Talibanu**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2002 m. gegužės 27 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 881/2002, nustatantį tam tikras specialias ribojančias priemones, taikomas tam tikriems asmenims ir subjektams, susijusiems su Usama bin Ladenu, Al-Qaida tinklu ir Talibanu, ir panaikinantį Tarybos reglamentą (EB) Nr. 467/2001, uždraudžiantį tam tikrų prekių ir paslaugų eksportą į Afganistaną, sustiprinantį skrydžių uždraudimą ir pratęsiantį Afganistano Talibano lėšų ir kitų finansinių išteklių įšaldymą<sup>(1)</sup>, ypač į jo 7 straipsnio 1 dalies a punktą ir 7a straipsnio 5 dalį<sup>(2)</sup>,

kadangi:

- (1) Reglamento (EB) Nr. 881/2002 I priede išvardyti asmenys, grupės ir organizacijos, kurių lėšos ir ekonominiai ištekliai iššaldomi, kaip numatyta tame reglamente.
- (2) 2010 m. spalio 20 d. Jungtinių Tautų Saugumo Tarybos sankcijų komitetas nusprendė įtraukti du fizinius asmenis

į asmenų, grupių ir organizacijų, kurių lėšos ir ekonominiai ištekliai turėtų būti iššaldyti, sąrašą ir iš dalies pakeisti vienuolika sąrašo įrašų.

(3) Todėl Reglamento (EB) Nr. 881/2002 I priedas turėtų būti atitinkamai atnaujintas.

(4) Siekiant užtikrinti, kad šiame reglamente numatytos priemonės būtų veiksmingos, šis reglamentas turėtų įsigalioti nedelsiant,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

*1 straipsnis*

Reglamento (EB) Nr. 881/2002 I priedas iš dalies keičiamas taip, kaip nurodyta šio reglamento priede.

*2 straipsnis*

Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2010 m. lapkričio 5 d.

*Komisijos vardu,  
Pirmininko vardu*

Karel KOVANDA

*Laikiniai einantis išorės santykių  
generalinio direktoriaus pareigas*

<sup>(1)</sup> OL L 139, 2002 5 29, p. 9.

<sup>(2)</sup> 7a straipsnis įtrauktas Reglamentu (ES) Nr. 1286/2009 (OL L 346, 2009 12 23, p. 42).

## PRIEDAS

Reglamento (EB) Nr. 881/2002 I priedas iš dalies keičiamas taip:

(1) Antraštinė dalis „Fiziniai asmenys“ papildoma šiais įrašais:

- (a) „Hakimullah **Mehsud** (*alias* a) Hakeemullah Mehsud, b) Zulfiqar). Gimimo data: apie 1979 m. Gimimo vieta: Pakistanas. Pilietybė: Pakistano. Kita informacija: a) turimomis žiniomis gimęs Pietų Vaziristane, Pakistane; b) manoma, gyvena Pakistane; c) organizacijos „Tehrik-i-Taliban Pakistan“, veikiančios genčių valdomose vietovėse prie Afganistano ir Pakistano sienos, vad. Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2010 10 21.“
- (b) „Wali **Ur Rehman**. Gimimo data: apie 1970 m. Gimimo vieta: Pakistanas. Pilietybė: Pakistano. Kita informacija: a) turimomis žiniomis gimęs Pietų Vaziristane, Pakistane; b) manoma, gyvena Pakistane; c) „Tehrik-i-Taliban“ emyras Pietvakarių Vaziristano agentūroje, federacijos principu valdomose genčių srityse, Pakistanas. Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2010 10 21.“

(2) Antraštinės dalies „Fiziniai asmenys“ įrašas „Ahmed Khalfan Ghailani (*alias* a) Ahmad, Abu Bakr, b) Ahmed, Abubakar, c) Ahmed, Abubakar K., d) Ahmed, Abubakar Khalfan, e) Ahmed, Abubakary K., f) Ahmed, Ahmed Khalfan, g) Ali, Ahmed Khalfan, h) Ghailani, Abubakary Khalfan Ahmed, i) Ghailani, Ahmed, j) Ghilani, Ahmad Khalafan, k) Hussein, Mahafudh Abubakar Ahmed Abdallah, l) Khalfan, Ahmed, m) Mohammed, Shariff Omar, n) Haytham al-Kini, o) Ahmed The Tanzanian, p) Foopie, q) Fupi, r) Ahmed, A, s) Al Tanzani, Ahmad, t) Bakr, Abu, u) Khabar, Abu). Gimimo data: a) 1974 3 14, b) 1974 4 13, c) 1974 4 14, d) 1970 8 1. Gimimo vieta: Zanzibaras, Tanzanija. Pilietybė: Tanzanijos. Kita informacija: sulaukytas 2004 m. liepos mėn. ir nuo 2007 m. liepos mėn. įkaltas Jungtinėse Amerikos Valstijose.“ pakeičiamas taip:

„Ahmed Khalfan Ghailani (*alias* a) Ahmad, Abu Bakr, b) Ahmed, Abubakar, c) Ahmed, Abubakar K., d) Ahmed, Abubakar Khalfan, e) Ahmed, Abubakary K., f) Ahmed, Ahmed Khalfan, g) Ali, Ahmed Khalfan, h) Ghailani, Abubakary Khalfan Ahmed, i) Ghailani, Ahmed, j) Ghilani, Ahmad Khalafan, k) Hussein, Mahafudh Abubakar Ahmed Abdallah, l) Khalfan, Ahmed, m) Mohammed, Shariff Omar, n) Haytham al-Kini, o) Ahmed The Tanzanian, p) Foopie, q) Fupi, r) Ahmed, A, s) Al Tanzani, Ahmad, t) Bakr, Abu, u) Khabar, Abu). Adresas: Jungtinės Amerikos Valstijos Gimimo data: a) 1974 3 14, b) 1974 4 13, c) 1974 4 14, d) 1970 8 1. Gimimo vieta: Zanzibaras, Tanzanija. Pilietybė: Tanzanijos. Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2001 10 17.“

(3) Antraštinės dalies „Fiziniai asmenys“ įrašas „Khalid Abd Al-Rahman Hamd Al-Fawaz (*alias* a) Al-Fauwaz, Khaled, b) Al-Fauwaz, Khaled A., c) Al-Fawwaz, Khalid, d) Al Fawwaz, Khalik; e) Al-Fawwaz, Khaled, f) Al Fawwaz, Khaled, g) Khalid Abdulrahman H. Al Fawaz). Adresas: 55 Hawarden Hill, Brooke Road, London NW2 7BR, Jungtinė Karalystė. Gimimo data: a) 1962 8 25, b) 1962 8 24. Gimimo vieta: Kuveitas. Pilietybė: Saudo Arabijos. Paso Nr.: 456682 (išduotas 1990 11 6, nustojo galioti 1995 9 13). Kita informacija: gyvena Londone.“ pakeičiamas taip:

„Khalid Abd Al-Rahman Hamd **Al-Fawaz** (*alias* a) Al-Fauwaz, Khaled, b) Al-Fauwaz, Khaled A., c) Al-Fawwaz, Khalid, d) Al Fawwaz, Khalik; e) Al-Fawwaz, Khaled, f) Al Fawwaz, Khaled, g) Khalid Abdulrahman H. Al Fawaz). Adresas: Londonas, Jungtinė Karalystė. Gimimo data: 1962 8 24. Gimimo vieta: Kuveitas. Pilietybė: Saudo Arabijos. Paso Nr.: 456682 (išduotas 1990 11 6, nustojo galioti 1995 9 13). Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2002 4 24.“

(4) Antraštinės dalies „Fiziniai asmenys“ įrašas „Mostafa Kamel Mostafa Ibrahim (*alias* a) Mustafa Kamel Mustafa; b) Adam Ramsey Eaman; c) Kamel Mustapha Mustapha; d) Mustapha Kamel Mustapha; e) Abu Hamza; f) Mostafa Kamel Mostafa; g) Abu Hamza Al-Masri; h) Al-Masri, Abu Hamza; i) Al-Misri, Abu Hamza). Adresas: a) 9 Aldbourne Road, Shepherds Bush, London W12 OLW, Jungtinė Karalystė; b) 8 Adie Road, Hammersmith, London W6 OPW, Jungtinė Karalystė. Gimimo data: 1958 4 15. Gimimo vieta: Aleksandrija, Egiptas. Pilietybė: Didžiosios Britanijos. Kita informacija: šiuo metu suimtas Jungtinėje Karalystėje.“ pakeičiamas taip:

„Mostafa Kamel Mostafa **Ibrahim** (*alias* a) Mustafa Kamel Mustafa, b) Adam Ramsey Eaman, c) Kamel Mustapha Mustapha, d) Mustapha Kamel Mustapha, e) Abu Hamza, f) Mostafa Kamel Mostafa, g) Abu Hamza Al-Masri, h) Al-Masri, Abu Hamza, i) Al-Misri, Abu Hamza). Adresas: a) 9 Aldbourne Road, Shepherds Bush, London W12 OLW, Jungtinė Karalystė; b) 8 Adie Road, Hammersmith, London W6 OPW, Jungtinė Karalystė. Gimimo data: 1958 4 15. Gimimo vieta: Aleksandrija, Egiptas. Pilietybė: Didžiosios Britanijos. Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2002 4 24.“

- (5) Antraštinės dalies „Fiziniai asmenys“ įrašas „Fethi Ben Al-Rabei Ben Absha Mnasri (*alias* a) Fethi Alic, b) Amor, c) Omar Abu). Adresas: Birminghamas, Jungtinė Karalystė. Gimimo data: 1969 3 6. Gimimo vieta: Baja, Tunisas. Pilietybė: Tuniso. Paso Nr.: L497470 (Tuniso piliečio pasas, išduotas 1997 6 3, nebegalioja nuo 2002 6 2). Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2003 6 25.“ pakeičiamas taip:

„Fethi Ben Al-Rabei Ben Absha **Mnasri** (*alias* a) Mnasri Fethi ben Rebai, b) Mnasri Fethi ben Rebaj, c) Mnasri Fethi ben al-Rabai, d) Mnasri Fethi ben Rabaj, e) Fethi Alic, f) Amor, g) Omar Abu, h) Omar Tounsi, i) Amar). Adresas: Birminghamas, Jungtinė Karalystė. Gimimo data: a) 1969 3 6, b) 1963 3 6, c) 1963 6 3. Gimimo vieta: a) Al-Sanadil Farm, Nafzah, Governorate of Baja, Tunisas; b) Tunisas; c) Alžyras. Pilietybė: Tuniso. Paso Nr.: L497470 (Tuniso piliečio pasas, išduotas 1997 6 3, nebegalioja nuo 2002 6 2). Kita informacija: motinos vardas – Fatima Balayish. Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2003 6 25.“

- (6) Antraštinės dalies „Fiziniai asmenys“ įrašas „Ahmed Hosni Rarrbo (*alias* a) Rarrbo Abdallah, b) Rarrbo Abdullah). Adresas: Alžyras. Gimimo data: 1974 9 12. Gimimo vieta: Bologhine, Alžyras. Pilietybė: Alžyro. Kita informacija: a) 2003 m. sausio mėn. Italijoje nuteistas kalėti 2 metus ir 4 mėnesius. 2004 m. gegužės 17 d. Italijos apeliacinio teismo nuteistas kalėti 8 mėnesius, b) nuo 2006 m. gegužės 31 d. gyvena Alžyre.“ pakeičiamas taip:

„Ahmed Hosni **Rarrbo** (*alias* a) Rarrbo Abdallah, b) Rarrbo Abdullah, c) Rarrbo Ahmed Hosni). Adresas: Alžyras. Gimimo data: 1974 9 12. Gimimo vieta: a) Bologhine, Alžyras; b) Prancūzija. Pilietybė: Alžyro. Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2003 6 25.“

- (7) Antraštinės dalies „Fiziniai asmenys“ įrašas „Maxamed Cabdullaah Ciise, (*alias* a) Maxamed Cabdullaahi Ciise, b) Maxammed Cabdullaahi, c) Cabdullah Mayamed Ciise. Adresas: a) Londonas, Jungtinė Karalystė (2008 m. lapkričio mėn. duomenimis); b) Via Quaranta, Milanas, Italija (ankstesnis adresas). Gimimo data: 1974 10 8. Gimimo vieta: Kismaayo, Somalis. Pilietybė: Somalio. Nacionalinis asmens atpažinties Nr.: PX910063D (Jungtinės Karalystės asmens atpažinties numeris). Kita informacija: gyvena Jungtinėje Karalystėje. Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2003 11 12.“ pakeičiamas taip:

„Maxamed Cabdullaah **Ciise**, (*alias* a) Maxamed Cabdullaahi Ciise, b) Maxammed Cabdullaahi, c) Cabdullah Mayamed Ciise. Adresas: Somalis. Gimimo data: 1974 10 8. Gimimo vieta: Kismaayo, Somalis. Pilietybė: Somalio. Nacionalinis asmens atpažinties Nr.: PX910063D (Jungtinės Karalystės asmens atpažinties numeris). Kita informacija: yra Somalyje nuo 2009 m. balandžio mėn. po perkėlimo iš Jungtinės Karalystės. Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2003 11 12.“

- (8) Antraštinės dalies „Juridiniai asmenys, grupės ir subjektai“ įrašas „Barakat Telecommunications Company Limited (taip pat žinomas kaip BTELCO), Bakara Market, Dar Salaam Buildings, Mogadishu, Somalia; Kievitlaan 16, 't Veld, Noord-Holland, Netherland.“ pakeičiamas taip:

„**Barakat Telecommunications Company Limited** (*alias* BTELCO). Adresas: Bakara Market, Dar Salaam Buildings, Mogadishu, Somalis. Kita informacija: Biuras uždarytas ir neveikia Nyderlanduose nuo 2009 m. rugpjūčio mėn. Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2001 11 9.“

- (9) Antraštinės dalies „Juridiniai asmenys, grupės ir subjektai“ įrašas „Ansar al-Islam (*alias* a) Devotees of Islam, b) Jund al-Islam, c) Soldiers of Islam, d) Kurdistan Supporters of Islam, e) Supporters of Islam in Kurdistan, f) Followers of Islam in Kurdistan, g) Kurdish Taliban, h) Soldiers of God, i) Ansar al-Sunna Army, j) Jaish Ansar al-Sunna, k) Ansar al-Sunna). Kita informacija: vieta – šiaurės Irakas. Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2003 2 24.“ pakeičiamas taip:

„**Ansar al-Islam** (*alias* a) Devotees of Islam, b) Jund al-Islam, c) Soldiers of Islam, d) Kurdistan Supporters of Islam, e) Supporters of Islam in Kurdistan, f) Followers of Islam in Kurdistan, g) Kurdish Taliban, h) Soldiers of God, i) Ansar al-Sunna Army, j) Jaish Ansar al-Sunna, k) Ansar al-Sunna). Kita informacija: įsikūręs ir daugiausia veikia šiaurės Irake, tačiau veikia ir vakarų bei vidurio Irake. Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2003 2 24.“

- (10) Antraštinės dalies „Juridiniai asmenys, grupės ir subjektai“ įrašas „Meadowbrook Investments Limited. Adresas: 44 Upper Belgrave Road, Clifton, Bristolis, BS8 2XN, Jungtinė Karalystė. Kita informacija: Registracijos numeris: 05059698.“ pakeičiamas taip:

„**Meadowbrook Investments Limited**. Adresas: 44 Upper Belgrave Road, Clifton, Bristolis, BS8 2XN, Jungtinė Karalystė. Kita informacija: a) registracijos numeris: 05059698; b) siejama su Mohammed Benhammedi. Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2006 2 7.“

- (11) Antraštinės dalies „Juridiniai asmenys, grupės ir subjektai“ įrašas „Ozlam Properties Limited. Adresas: 88 Smithdown Road, Liverpulius L7 4JQ, Jungtinė Karalystė. Kita informacija: Registracijos numeris: 05258730.“ pakeičiamas taip:

„**Ozlam Properties Limited**. Adresas: 88 Smithdown Road, Liverpulius L7 4JQ, Jungtinė Karalystė. Kita informacija: a) registracijos numeris: 05258730; b) siejama su Mohammed Benhammedi. Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2006 2 7.“

- (12) Antraštinės dalies „Juridiniai asmenys, grupės ir subjektai“ įrašas „Sara Properties Limited (*alias* Sara Properties). Adresas: a) 104 Smithdown Road, Liverpulius, Merseyside L7 4JQ, Jungtinė Karalystė b) 2a Hartington Road, Liverpulius L8 OSG, Jungtinė Karalystė. Kita informacija: a) tinklalapis: <http://www.saraproperties.co.uk>, b) registracijos numeris: 4636613.“ pakeičiamas taip:

„**Sara Properties Limited** (*alias* Sara Properties). Adresas: a) 104 Smithdown Road, Liverpulius, Merseyside L7 4JQ, Jungtinė Karalystė b) 2a Hartington Road, Liverpulius L8 OSG, Jungtinė Karalystė. Kita informacija: a) registracijos numeris: 4636613; b) siejama su Mohammed Benhammedi. Įtraukimo į sąrašą pagal 2a straipsnio 4 dalies b punktą data: 2006 2 7.“

---

**KOMISIJOS REGLAMENTAS (ES) Nr. 1002/2010****2010 m. lapkričio 5 d.****kuriuo nustatomos standartinės importo vertės, skirtos tam tikrų vaisių ir daržovių įvežimo kainai nustatyti**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2007 m. spalio 22 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1234/2007, nustatantį bendrą žemės ūkio rinkų organizavimą ir konkrečias tam tikriems žemės ūkio produktams taikomas nuostatas („Bendras bendro žemės ūkio rinkų organizavimo reglamentas“<sup>(1)</sup>),atsižvelgdama į 2007 m. gruodžio 21 d. Komisijos reglamentą (EB) Nr. 1580/2007, nustatantį Tarybos reglamentų (EB) Nr. 2200/96, (EB) Nr. 2201/96 ir (EB) Nr. 1182/2007 įgyvendinimo vaisių ir daržovių sektoriuje taisykles<sup>(2)</sup>, ypač į jo 138 straipsnio 1 dalį,

kadangi:

Reglamente (EB) Nr. 1580/2007, taikant daugiašalių derybų dėl prekybos Urugvajaus raunde rezultatus, yra numatyti kriterijai, kuriuos Komisija taiko nustatydamą standartinės importo iš trečiųjų šalių vertes produktams ir laikotarpiams, išvardytiems minėto reglamento XV priedo A dalyje,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

*1 straipsnis*

Reglamento (EB) Nr. 1580/2007 138 straipsnyje minimos standartinės importo vertės yra nustatytos šio reglamento priede.

*2 straipsnis*

Šis reglamentas įsigalioja 2010 m. lapkričio 6 d.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2010 m. lapkričio 5 d.

*Komisijos vardu,  
Pirmininko vardu*

Jean-Luc DEMARTY

*Žemės ūkio ir kaimo plėtros generalinis direktorius*<sup>(1)</sup> OL L 299, 2007 11 16, p. 1.<sup>(2)</sup> OL L 350, 2007 12 31, p. 1.

## PRIEDAS

## Standartinės importo vertės, skirtos kai kurių vaisių ir daržovių įvežimo kainai nustatyti

(EUR/100 kg)

KN kodas	Trečiosios šalies kodas <sup>(1)</sup>	Standartinė importo vertė
0702 00 00	AL	57,0
	MA	77,3
	MK	42,0
	TR	95,0
	ZZ	67,8
0707 00 05	EG	161,4
	MK	59,4
	TR	129,6
	ZA	121,6
	ZZ	118,0
0709 90 70	MA	60,3
	TR	150,5
	ZZ	105,4
0805 20 10	MA	67,8
	ZA	154,0
	ZZ	110,9
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	AR	100,3
	HR	59,6
	TR	64,7
	UY	58,7
	ZA	60,7
	ZZ	68,8
0805 50 10	AR	70,6
	BR	83,8
	CL	81,9
	TR	73,6
	UY	41,2
	ZA	76,8
	ZZ	71,3
0806 10 10	BR	220,7
	TR	146,6
	US	239,4
	ZA	79,2
	ZZ	171,5
0808 10 80	AR	75,7
	AU	149,8
	CL	84,2
	CN	68,6
	NZ	115,6
	US	118,9
	ZA	86,7
ZZ	99,9	
0808 20 50	CN	50,6
	US	48,2
	ZZ	49,4

<sup>(1)</sup> Šalių nomenklatūra yra nustatyta Komisijos Reglamentu (EB) Nr. 1833/2006 (OL L 354, 2006 12 14, p. 19). Kodas „ZZ“ atitinka „kitas šalis“.



## SPRENDIMAI

## KOMISIJOS SPRENDIMAS

2010 m. lapkričio 3 d.

**kuriuo nustatomi komercinių parodomųjų projektų, kuriais siekiama užtikrinti aplinkai nežalingą CO<sub>2</sub> surinkimą ir geologinį saugojimą, taip pat inovacinių atsinaujinančių išteklių energijos technologijų naudojimo pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2003/87/EB nustatytą Bendrijos šiltnamio efektą sukeliančių dujų apyvartinių taršos leidimų prekybos sistemą, finansavimo kriterijai ir priemonės**

(pranešta dokumentu Nr. C(2010) 7499)

(2010/670/ES)

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB, nustatančią šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičiančią Tarybos direktyvą 96/61/EB<sup>(1)</sup>, ypač jos 10a straipsnio 8 dalį,

kadangi:

- (1) 2008 m. birželio mėn. Europos Vadovų Taryba paragino Komisiją kuo greičiau pasiūlyti mechanizmą, kuris paskatintų valstybių narių ir privataus sektoriaus investicijas siekiant iki 2015 m. pastatyti ir pradėti eksploatuoti apie 12 anglies dioksido surinkimo ir saugojimo (ADSS) parodomųjų jėgainių.
- (2) Direktyvos 2003/87/EB 10a straipsnio 8 dalyje nustatytas komercinių parodomųjų projektų, kuriais siekiama užtikrinti aplinkai nežalingą CO<sub>2</sub> surinkimą ir geologinį saugojimą (toliau – ADSS parodomieji projektai), taip pat inovacinių atsinaujinančių išteklių energijos technologijų naudojimo parodomųjų projektų (toliau – AIE parodomieji projektai) finansavimo mechanizmas. Kad mechanizmas veiktų sklandžiai, būtina nustatyti tų projektų atrankos ir įgyvendinimo taisykles bei kriterijus ir pagrindinius leidimų keitimo į pinigines lėšas ir gautų pajamų valdymo principus.
- (3) 2009 m. spalio mėn. 7 d. Komisija priėmė Komunikatą „Investavimas į mažai anglies dioksido į aplinką išskiriančių energijos technologijų kūrimą“<sup>(2)</sup>, kuriame pabrėžiama finansavimo pagal šį sprendimą reikšmė įgyvendinant Europos strateginį energetikos technologijų planą (SET planą) reikalingų parodomųjų projektų atžvilgiu.

- (4) Finansavimas pagal šį sprendimą turėtų būti teikiamas tik tada, kai Komisija patvirtina bendro finansinio įnašo iš viešųjų išteklių valstybės pagalbos komponentą pagal Sutarties 107 ir 108 straipsnius, siekdama užtikrinti, kad finansavimas būtų teikiamas tik projektui įgyvendinti ir veiklai vykdyti, atsižvelgiant į galimą neigiamą poveikį konkurencijai. Todėl valstybės narės turėtų pranešti Komisijai apie finansavimo, kurio dalį sudaro valstybės pagalbos komponentas, atvejus pagal Sutarties 108 straipsnio 3 dalį, kad pagal šį sprendimą vykdomos atrankos procedūros koordinavimą būtų galima suderinti su valstybės pagalbos vertinimu.

- (5) Pagal šį sprendimą teikiamas finansavimas nėra įtrauktas į bendrąjį Europos Sąjungos biudžetą. Todėl šis finansavimas gali būti derinamas su finansavimu pagal kitas priemones, įskaitant finansavimą iš struktūrinių ir sanglaudos fondų ir iš Europos energetikos programos ekonomikai gaivinti (toliau – EEPEG). Jis taip pat gali būti derinamas su paskolos finansavimu pagal Sąjungos ir Europos investicijų banko (EIB) nustatytą rizikos pasidalijimo finansinę priemonę (RSFF).

- (6) Siekiant išvengti valstybių narių konkurencijos dėl subsidijų, finansavimas pagal šį sprendimą turėtų sudaryti 50 % susijusių išlaidų, nebent visa finansavimo pagal šį sprendimą suma viršytų nustatytą visų turimų leidimų 15 % normą, kaip nurodyta Direktyvoje 2003/87/EB, – tokiu atveju finansavimas turėtų neviršyti visų turimų leidimų 15 % normos. Teikiamas finansavimas turėtų būti papildomas veiklos vykdytojo suteikiamai didelei bendro finansavimo daliai. Siekiant, kad pagal EEPEG finansuojamiems projektams nebūtų suteikiamos palankesnės sąlygos, finansavimas pagal šį sprendimą turėtų būti sumažinamas tokia suma, kokia buvo gauta pagal EEPEG.

- (7) ES parodomoji programa, kurią sudaro geriausi galimi įvairių technologijų projektai geografiniu požiūriu subalansuotose vietovėse, esančiose valstybių narių teritorijose, jų išskirtinėse ekonominėse zonose ir jų kontinentiniuose šelfuose, negali būti tinkamai įgyvendinta, jei

<sup>(1)</sup> OL L 275, 2003 10 25, p. 32.<sup>(2)</sup> COM(2009) 519 galutinis.

projektai yra atrenkami nacionaliniu lygmeniu. Todėl projektai turėtų būti atrenkami Sąjungos lygmeniu. Siekiant nacionalinių atrankos ir finansavimo procedūrų suderinamumo, valstybės narės turėtų būti atsakingos už finansavimo paraiškų surinkimą iš rėmėjų ir už projektų vertinimą pagal šiame sprendime nustatytus tinkamumo kriterijus. Kadangi pagal šį sprendimą finansuojami projektai dažniausiai bus finansuojami bendrai su valstybėmis narėmis, joms turi būti suteikta galimybė nuspręsti, kokią projektą jos pageidautų remti ir kieno paraiškas jos pageidautų pateikti Sąjungos atrankos procesui. Tais atvejais, kai finansavimo dalį sudaro valstybės pagalbos komponentas, šių paraiškų pateikimas neturėtų pakeisti pranešimo apie valstybės pagalbą. Valstybių narių vaidmuo turėtų būti toliau stiprinamas pakartotinai konsultuojantis su susijusiomis valstybėmis narėmis siekiant prirėmimo patvirtinti viso viešojo finansavimo įnašo vertę ir sandarą ir pateikiant atrinktų projektų sąrašą projektų Klimato kaitos komitetui, įskaitant projektų kokybės vertinimą, prieš priimančius sprendimus dėl finansavimo skyrimo.

- (8) Komisija, atsižvelgdama į EIB patirtį atrenkant ir finansuojant projektus, siekia įtraukti EIB į šio sprendimo įgyvendinimą. EIB sutiko veikdamas Komisijos prašymu, vardu ir sąskaita atlikti tam tikras užduotis, susijusias su projekto atranka, leidimų keitimu į pinigines lėšas ir gautų pajamų valdymu. Konkrečios bendradarbiavimo taisyklės ir sąlygos, įskaitant atlygį EIB, turėtų būti nustatyti Komisijos ir EIB susitarime, kuris bus suderintas gavus EIB sprendimus priimančių įstaigų patvirtinimą. Už tų užduočių atlikimą EIB turėtų būti atlyginama iš pajamų, gautų jam valdant pajamas.
- (9) Pajamos, gautos išdavus 300 mln. leidimų, turėtų būti išmokamos suorganizuojant du kvietimo teikti paraiškas etapus: pirmą tam, kad gerai parengtiems projektams būtų galima iškart teikti finansavimą, o antrą tam, kad būtų suteikta galimybė ištaisyti techninius arba geografinius trūkumus. Jei pirmame etape nepakanka konkursojusių konkrečios subkategorijos projektų, sprendimai dėl finansavimo skyrimo toje subkategorijoje turėtų būti atidedami iki antro etapo, taip siekiant panaudoti kiek įmanoma daugiau lėšų pagal šį sprendimą.
- (10) Finansavimas pagal šį sprendimą turėtų būti skiriamas projektams, kuriuose panaudojamos inovacinės (lyginant su moderniausiomis) pagrindinių kryptių technologijos. Tokiomis technologijomis turi dar nebūti prekiaujama, tačiau jos turi būti tinkamai parengtos išbandyti iki pradėdant jomis prekiauti. Jas turi būti įmanoma sėkmingai išbandyti, atsižvelgiant į tai, kad technologinė rizika yra neišvengiama, o siūlomas bandymo mastas turi būti toks, kad toliau jį plečiant nekiltų jokių didelių papildomų problemų. Technologijos turi būti lengvai

perimamos ir tokiu būdu teikti dideles galimybes nebrangiai sumažinti CO<sub>2</sub> Europos Sąjungoje ir pasaulyje. Todėl finansavimas turėtų būti skiriamas tik projektams, kurie priskiriami prie specifinių projektų kategorijų ir kurie atitinka konkrečius šiame sprendime nurodytus reikalavimus.

- (11) Siekiant užtikrinti technologinę įvairovę, pirmame kvietimo teikti paraiškas etape turėtų būti finansuojami 8 ADSS parodomieji projektai (turėtų būti finansuojamas bent vienas, o daugiausiai – trys kiekvienos kategorijos projektai, mažiausiai trys saugyklų angliavandenilių rezervuaruose ir mažiausiai trys saugyklų vandeningame druskingame sluoksnyje projektai), taip pat pirmame kvietimo teikti paraiškas etape turėtų būti finansuojama po vieną kiekvienos AIE projektų subkategorijos projektą. Jei pakanka išteklių, turėtų būti galima finansuoti daugiau projektų, išlaikant ADSS ir AIE parodomųjų projektų skaičiaus pusiausvyrą. Be to, siekiant užtikrinti geografinę pusiausvyrą, turėtų būti finansuojami ne mažiau kaip vienas ir ne daugiau kaip trys vienos valstybės narės projektai. Projektams, kuriuos ketinama vykdyti kelių valstybių narių teritorijose, šis kriterijus dėl jų pobūdžio neturėtų būti taikomas.
- (12) Iš esmės turėtų būti atrenkami projektai, kurie ekonomiškiausiai atitinka reikalavimus dėl projektų skaičiaus konkrečioje kategorijoje.
- (13) Siekiant užtikrinti, kad pagal atrinktus projektus pastatytos jėgainės būtų pradėtos eksploatuoti pagal planą ir kad lėšos būtų veiksmingai naudojamos, sprendimai dėl finansavimo skyrimo turėtų būti priimami su sąlyga, kad per nurodytą laikotarpį po sprendimų priėmimo, laikantis Sąjungos teisės aktų reikalavimų, bus gauti visi reikalingi nacionaliniai leidimai ir kad rėmėjai priims galutinius investavimo sprendimus.
- (14) Valstybės narės turėtų išmokėti pajamas projektams finansuoti remdamosi teisiškai įpareigojančiomis priemonėmis. Kaip reikalaujama Direktyvoje 2003/87/EB, lėšos turėtų būti išmokamos kasmet, remiantis pagal ADSS parodomuosius projektus saugomu CO<sub>2</sub> kiekiu, kuris buvo praneštas, stebimas ir tikrinamas pagal Direktyvą 2003/87/EB, ir remiantis pagal AIE projektus pagamintos energijos kiekiu. Tačiau valstybėms narėms garantuojant, kad finansavimo perviršis bus grąžintas, turėtų būti galima išmokėti dalį arba visas lėšas iki visiško projekto įgyvendinimo. Atsižvelgiant į tai, kaip yra svarbu dalytis

patirtimi, įgyta įgyvendinant parodomąją programą, lėšos turėtų būti išmokamos tik tada, jei yra laikomasi dalijimosi patirtimi reikalavimų.

- (15) Šiame sprendime numatytos priemonės atitinka Klimato kaitos komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

### 1 straipsnis

#### Dalykas

Šiame sprendime nustatomi taisyklės ir kriterijai, susiję su:

- 1) komercinių parodomųjų projektų, kuriais siekiama užtikrinti aplinkai nežalingą CO<sub>2</sub> surinkimą ir saugojimą, (ADSS parodomieji projektai) ir inovacinių atsinaujančių išteklių energijos technologijų naudojimo parodomųjų projektų (AIE parodomieji projektai) atranka, nurodyta Direktyvoje 2003/87/EB;
- 2) Direktyvoje 2003/87/EB nurodytų leidimų keitimu į pinigines lėšas ADSS ir AIE parodomiesiems projektams remti, ir susijusių pajamų valdymu;
- 3) pajamų išmokėjimu ir ADSS bei AIE parodomųjų projektų įgyvendinimu.

Šis sprendimas, įskaitant nuostatas dėl leidimų keitimo į pinigines lėšas, neturi prieštarauti kitiems įgyvendinimo teisės aktams, priimtiems pagal Direktyvą 2003/87/EB.

### 2 straipsnis

#### Principai

1. Direktyvos 2003/87/EB 10a straipsnio 8 dalyje nurodytą rezervą, kuris yra skirtas naujiems rinkos dalyviams, sudaro 300 mln. leidimų.
2. ADSS ir AIE parodomųjų projektų atranka siekiant skirti finansavimą pagal šį sprendimą vykdoma Komisijai dviem etapais organizuojant valstybėms narėms skirtus kvietimus teikti paraiškas; pagal konkursą pirmame kvietimo teikti paraiškas etape numatyta skirti 200 mln. leidimų, o antrame kvietimo teikti paraiškas etape – 100 mln. leidimų ir pirmame kvietimo teikti paraiškas etape likusius nepaskirtus leidimus.
3. Remiantis Direktyvos 2003/87/EB 10a straipsnio 8 dalies ketvirtos pastraipos ketvirtu sakiniu, finansavimas pagal šį sprendimą sudaro 50 % susijusių išlaidų sumos. Jei visa prašoma viešojo finansavimo suma yra mažesnė nei 50 % susijusių išlaidų, visa prašyme suteikti viešąjį finansavimą nurodyta suma finansuojama pagal šį sprendimą.

Tačiau, jei finansavimas pagal šį sprendimą yra teikiamas kartu su finansavimu pagal Europos energetikos programą ekonomikai gaivinti (EEPEG), finansavimas pagal šį sprendimą sumažinamas tokia suma, kokia buvo gauta pagal EEPEG.

### 3 straipsnis

#### Susijusios išlaidos

1. Taikant 2 straipsnio 3 dalį, taikomos šio straipsnio 2–5 dalyse nurodytos taisyklės.
2. Susijusiomis ADSS parodomųjų projektų išlaidomis laikomos tos investicijų išlaidos, kurios patiriamos projekto įgyvendinimo metu taikant tik ADSS technologijas, skaičiuo-

jamos pagal dabartinę grynąją vertę remiantis geriausiais veiklos pelno ir veiklos išlaidų, patiriamų dėl ADSS technologijų taikymo per pirmuosius 10 veiklos metų, skaičiavimais.

3. Susijusiomis AIE parodomųjų projektų išlaidomis laikomos tos papildomos investicijų išlaidos, kurios patiriamos projekto įgyvendinimo metu taikant tik inovacines atsinaujančių išteklių energijos technologijas, skaičiuojamos pagal dabartinę grynąją vertę remiantis geriausiais veiklos pelno ir veiklos išlaidų, patiriamų per pirmuosius 5 metus, palyginti su įprasta energijos gamyba esant tokiems pat veiksmingos energijos gamybos pajėgumams, įverčiais.

4. 2 ir 3 dalyse nurodytos investicijų išlaidos – investicijų į žemę, įgaines ir įrangą išlaidos.

Investicijų išlaidos taip pat gali būti susijusios su investicijomis į technologijų perkėlimą ir praktinių žinių panaudojimo licencijomis (toliau – nematerialusis turtas), jei tenkinamos šios sąlygos:

- a) nematerialusis turtas gali būti laikomas nusidėvinčiu turtu;
- b) nematerialusis turtas perkamas rinkos sąlygomis už mažiausią įmanomą kainą;
- c) nematerialusis turtas laikomas gavėjo įstaigoje ne trumpiau kaip penkerius metus.

Jei nematerialusis turtas yra parduodamas nepasibaigus antros pastraipos c punkte nurodytam penkerių metų laikotarpiui, pardavimo pelnas atskaičiuojamas iš susijusių išlaidų.

5. 2 ir 3 dalyse nurodytos grynosios eksploatacinės išlaidos ir pelnas nustatomi remiantis geriausiais eksploatacinių išlaidų, patiriamų kaip gamybos išlaidos projekto įgyvendinimo metu, įverčiais atsižvelgiant į papildomą pelną, gautą iš paramos schemų (net jei jos nėra valstybės pagalba, apibrėžta Sutarties 107 straipsnio 1 dalyje), neįskaitant išlaidų ir taikomų mokesčių lengvatų priemonių.

### 4 straipsnis

#### EIB vaidmuo

Europos investicijų bankas (EIB) atlieka jam pagal šį sprendimą numatytas užduotis, veikdamas Komisijos prašymu, vardu ir sąskaita. Komisija yra atsakinga trečiųjų šalių atžvilgiu.

Už tų užduočių atlikimą EIB atlyginama iš pajamų, gautų jam valdant pajamas.

Komisija ir EIB sudaro susitarimą, kuriame nustatomi konkretios taisyklės ir sąlygos, kurių laikydamasis EIB atlieka jam pavestas užduotis.

### 5 straipsnis

#### Atrankos procedūra

1. Kvietimas teikti paraiškas skelbiamas *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.
2. Valstybės narės surenka projektų, kuriuos ketinama įgyvendinti jų teritorijose, finansavimo paraiškas.

Tačiau, jei projektą ketinama įgyvendinti kelių valstybių narių teritorijoje (toliau – tarpvalstybinis projektas), valstybė narė, gavusi finansavimo paraišką, praneša apie tai kitoms susijusioms valstybėms narėms ir su jomis bendradarbiauja siekdamas bendro sprendimo dėl valstybės narės, gavusios finansavimo paraišką, teikiamo projekto.

3. Valstybės narės vertina, ar projektas atitinka 6 straipsnyje nurodytus tinkamumo kriterijus. Jei projektas atitinka kriterijus ir valstybė narė jį remia, toji valstybė narė pateikia pasiūlymą EIB ir apie tai praneša Komisijai.

Teikdama pasiūlymus dėl finansavimo, valstybė narė kiekvieno projekto atveju pateikia šią informaciją:

- a) 2 straipsnio 3 dalyje nurodytas susijusias išlaidas eurai;
- b) visą prašomą viešojo finansavimo sumą eurai, kurią sudaro susijusios išlaidos atėmus visus veiklos vykdytojo įnašus toms išlaidoms padengti;
- c) geriausią papildomos naudos pritaikius paramos schemas, kaip tai apskaičiuota pagal 3 straipsnio 5 dalį, grynosios dabartinės vertės apskaičiavimą;
- d) ADSS parodomųjų projektų atveju – visą per pirmuosius dešimt technologijos eksploatavimo metų numatomą saugoti CO<sub>2</sub> kiekį, arba AIE parodomųjų projektų atveju – visą per pirmuosius penkerius technologijos eksploatavimo metus numatomą pagaminti energijos kiekį.

Valstybė narė taip pat praneša Komisijai apie finansavimą, kurio dalį sudaro valstybės pagalbos komponentas, pagal Sutarties 108 straipsnio 3 dalį, kad būtų galima suderinti atrankos procedūros koordinavimą su valstybės pagalbos vertinimu.

4. Remdamasis pagal šio straipsnio 3 dalį pateiktais pasiūlymais, EIB įvertins finansines ir technines projekto įgyvendinimo galimybes (reikalingą finansinį ir techninį tikslumą) pagal 7 straipsnį.

Jei įvertinimas teigiamas, EIB, remdamasis 8 straipsniu, pateikia Komisijai sprendimų dėl finansavimo skyrimo rekomendacijas.

5. Remdamasi 4 dalyje nurodytomis rekomendacijomis, Komisija, pakartotinai pasikonsultavusi su susijusiomis valstybėmis narėmis siekiant prirėkus patvirtinti viso viešojo finansavimo įnašo vertę ir sandarą ir gavusi Klimato kaitos komiteto nuomonę pagal Tarybos sprendimo 1999/468/EB <sup>(1)</sup> 3 straipsnį, priima sprendimus dėl finansavimo skyrimo susijusių valstybių narių projektams, nurodydama projektams skiriamo finansavimo sumą eurai.

#### 6 straipsnis

##### Tinkamumo kriterijai

1. Projektui gali būti skiriamas finansavimas, jei jis atitinka šiuos kriterijus:

- a) jį galima priskirti prie vienos iš I priedo A dalyje nurodytų kategorijų;
- b) jis atitinka I priedo B dalyje nurodytus reikalavimus;
- c) I priedo A.II dalyje nurodyti projektai savo yra savo pobūdžiu inovaciniai. Esamos, išbandytos technologijos nėra laikomos tinkamomis finansavimui.

2. Jei valstybė narė Europos investiciniam bankui negali pagal 5 straipsnio 3 dalį pateikti tiek kokios nors iš I priedo A.II dalyje nurodytų subkategorijų projektų pasiūlymų, kiek reikalaujama, valstybė narė gali pateikti mažesni atitinkamų subkategorijų projektų skaičių, ir jie bus laikomi tinkamais finansuoti nukrypstant nuo 1 dalies nuostatų.

#### 7 straipsnis

##### Reikalingas finansinis ir techninis tikslumas

EIB, remdamasis 5 straipsnio 1 dalyje nurodytame kvietime teikti paraiškas pateiktomis specifikacijomis, patikrins, ar kiekvienas siūlomas projektas yra pakankamai tikslus, tikrindamas bent jau šiuos aspektus:

- 1) techninę apimtį;
- 2) išlaidas;
- 3) finansavimą;
- 4) įgyvendinimą;
- 5) veikimą;
- 6) poveikį aplinkai;
- 7) viešųjų pirkimų procedūras.

#### 8 straipsnis

##### Projektų atranka

1. Finansuojami aštuoni projektai pagal I priedo A.I dalį ir po vieną kiekvienos I priedo A.II dalyje nurodytos projektų subkategorijos projektą.

Tačiau jei pakanka išteklių, gali būti finansuojama daugiau projektų, išlaikant ADSS ir AIE parodomųjų projektų skaičiaus pusiausvyrą.

Jei pagal konkrečią subkategoriją pateikiami ne daugiau nei du projektai, Komisija įvertina galimą nedidelio skaičiaus pasiūlymų poveikį konkurencijai dėl atrankos pagal šį sprendimą, ir prirėkus gali nuspręsti atidėti sprendimą dėl finansavimo skyrimo konkrečios subkategorijos projektams iki antro kvietimo teikti paraiškas etapo.

2. Sudaromas atrinktų projektų sąrašas, kuriame projektai suskirstomi pagal išlaidas darbo vienetui didėjančia tvarka. ADSS parodomieji projektai suskirstomi kaip atskira grupė. AIE parodomieji projektai suskirstomi pagal kiekvieną I priedo A.II dalyje nurodytą subkategoriją.

<sup>(1)</sup> OL L 184, 1999 7 17, p. 23.

Taikant pirmą pastraipą, darbo vienetui tenkančios išlaidos apskaičiuojamos kaip visa 5 straipsnio 3 dalies b ir c punktuose nurodytų sumų suma, padalyta iš viso per pirmuosius dešimt technologijos eksploatavimo metų numatomo saugoti CO<sub>2</sub> kiekio ADSS parodomųjų projektų atveju, o AIE parodomųjų projektų atveju – viso per pirmuosius penkerius technologijos eksploatavimo metus numatomo pagaminti energijos kiekio.

Jei susijusios valstybės narės, remdamosi 5 straipsnio 5 dalimi, patvirtina, kad pakanka viešojo finansavimo lėšų ADSS parodomiesiems projektams, eilės tvarka atrenkami aukščiausias pozicijas sąrašė užimantys projektai, jei tenkinami visi šie kriterijai:

- a) kiekvienoje projektų kategorijoje yra atrinkti ne mažiau kaip vienas ir ne daugiau kaip trys projektai;
- b) yra atrinkti ne mažiau kaip trys saugyklų angliavandenilių rezervuaruose projektai;
- c) yra atrinkti ne mažiau kaip trys saugyklų vandeningame druskingame sluoksnyje projektai.

Jei šie kriterijai netenkinami, projektas, dėl kurio atrankos svarstoma, neturėtų būti atrenkamas ir turėtų būti svarstoma galimybė atrinkti kitą aukščiausias pozicijas sąrašė užimantį projektą. Ši procedūra kartojama tol, kol yra atrenkami aštuoni projektai.

Jei vadovaujantis 5 straipsnio 5 dalimi atitinkamos valstybės narės patvirtina, kad yra pakankamas viešasis finansavimas AIE parodomiesiems projektams, atrenkamas aukščiausias pozicijas užimantis kiekvienos subkategorijos projektas. Jei kuriame nors kvietimo teikti paraiškas etape pagal vieną ar daugiau projektų subkategorijų nepateikiamas nė vienas kriterijus atitinkantis, finansiniu ir techniniu požiūriu perspektyvus projektas, finansuojamas atitinkamas skaičius kitų tos pačios projekto kategorijos subkategorijų papildomų projektų. Duomenys nurodomi kvietime teikti paraiškas pagal 5 straipsnio 1 dalį.

Atrinkti ADSS parodomieji projektai kartu sudaro ADSS projektų grupę, o atrinkti AIE parodomieji projektai – AIE projektų grupę.

3. Nukrypstant nuo 1 dalies nuostatų, jei visa prašoma finansuoti pagal šį sprendimą suma yra didesnė nei turimos lėšos, atrinktų projektų skaičius sumažinamas taip, kad prašoma finansuoti suma būtų sumažinama proporcingai kiekvienai 2 dalies trečioje ir penktoje pastraipose nurodytai projektų grupei.

Iš kiekvienos grupės pirmiausiai išbraukiamas projektas, kurio darbo vienetui tenkančios išlaidos yra didžiausios, tada išbraukiamas kitos kategorijos projektas, kurio darbo vienetui tenkančios išlaidos yra didžiausios. Procedūra kartojama tol, kol prašomas finansavimas atitinka turimas lėšas.

4. Atsižvelgiant į Europos investiciniam bankui pagal 5 straipsnio 3 dalį pateiktų pasiūlymų skaičių, kuriuos jis

pagal 5 straipsnio 4 dalį rekomenduoja Komisijai finansuoti, vienoje valstybėje narėje finansuojami ne mažiau kaip vienas ir ne daugiau kaip trys projektai.

Tačiau pirma pastraipa netaikoma tarpvalstybiniais projektams.

#### 9 straipsnis

### Sprendimai dėl finansavimo skyrimo

Sprendimai dėl finansavimo skyrimo priimami su sąlyga, kad per 24 mėnesius nuo sprendimo dėl finansavimo skyrimo priėmimo, laikantis Sąjungos teisės aktų reikalavimų, bus gauti visi reikalingi nacionaliniai leidimai, Komisija patvirtins projektui skiriamą valstybės pagalbą ir kad sponsorai priims galutinius investavimo sprendimus.

Saugyklų vandeningame druskingame sluoksnyje ADSS parodomųjų projektų atveju sprendimai dėl finansavimo skyrimo priimami su sąlyga, kad per 36 mėnesius nuo sprendimo dėl finansavimo skyrimo priėmimo, laikantis Sąjungos teisės aktų reikalavimų, bus gauti visi reikalingi nacionaliniai leidimai, Komisija patvirtins projektui skiriamą valstybės pagalbą ir kad sponsorai priims galutinius investavimo sprendimus.

Jei pirmoje ar antroje pastraipoje nurodytos sąlygos nėra įvykdomos, sprendimas dėl finansavimo skyrimo netenka teisinės galios.

#### 10 straipsnis

### Leidimų keitimas į pinigines lėšas ir pajamų valdymas

1. Keičiant leidimus į pinigines lėšas ir valdant pajamas Komisija veikia valstybių narių vardu.

2. Valstybės narės ir Komisija užtikrina, kad 2 straipsnio 1 dalyje nurodyti 300 mln. leidimų perleidžiami EIB, kad leidimai būtų keičiami į pinigines lėšas ir valdomos pajamos.

3. EIB parduoda tam etapui skirtus leidimus prieš Komisijai priimant sprendimus dėl finansavimo skyrimo kiekviename 5 straipsnio 1 dalyje nurodytame kvietimo teikti paraiškas etape.

EIB valdo pajamas ir perduoda jas valstybėms narėms, kad šios jas išmokėtų pagal 11 straipsnį.

#### 11 straipsnis

### Pajamų išmokėjimas ir neišmokėtų pajamų panaudojimas

1. Valstybės narės išmoka pajamas projektų sponsoriams remdamosi teisiškai įpareigojančiomis priemonėmis, kuriose nurodyti bent jau šie duomenys:

- a) projekto pavadinimas ir suteiktas finansavimas eurais;
- b) veiklos pradžios data;
- c) dalijimosi patirtimi reikalavimai pagal 12 straipsnį;
- d) pajamų išmokėjimo reikalavimai pagal šio straipsnio 2–6 dalis;
- e) ataskaitų teikimo reikalavimai pagal 13 straipsnį;

f) informacija apie 9 straipsnyje nurodyto sprendimo taikymo sąlygas.

Pirmame 5 straipsnio 1 dalyje nurodyto kvietimo teikti paraiškas etape veiklos pradžios data, nurodyta šios dalies pirmos pastraipos b punkte, yra ne vėlesnė kaip 2015 m. gruodžio 31 d., išskyrus tuos atvejus, kai sprendimas dėl finansavimo skyrimo priimamas po 2011 m. gruodžio 31 d. – tokiais atvejais veiklos pradžios data turi būti ne vėlesnė nei ketveri metai nuo sprendimo dėl finansavimo skyrimo datos.

2. Pajamos išmokamos kasmet. Išmokama suma ADSS parodomųjų projektų atveju yra nustatoma konkrečiais metais saugomą CO<sub>2</sub> kiekį, kuris buvo praneštas, kontroliuojamas ir tikrinamas pagal Direktyvos 2003/87/EB 14 ir 15 straipsnius, dauginant iš finansavimo normos, o AIE projektų atveju – pagamintos energijos kiekį dauginant iš finansavimo normos.

Finansavimo norma apskaičiuojama dalijant skiriamą finansavimą iš 75 % viso per pirmuosius dešimt technologijos eksploatavimo metų numatomo saugoti CO<sub>2</sub> kiekio ADSS parodomųjų projektų atveju, arba iš 75 % viso per pirmuosius penkerius technologijos eksploatavimo metus numatomo pagaminti energijos kiekio AIE parodomųjų projektų atveju.

3. Atitinkamiems konkrečioms metams skirtos lėšos išmokamos tik tada, jei tais metais buvo laikomasi dalijimosi patirtimi reikalavimų.

4. ADSS parodomųjų projektų atveju pajamų išmokėjimas ribojamas dešimčia metų nuo 1 dalies b punkte nurodytos datos, o AIE parodomųjų projektų atveju – penkeriais metais nuo tos datos. Jokiais atvejais visos išmokėtos lėšos neturi viršyti 1 dalies a punkte nurodyto finansavimo.

5. Jei susijusi valstybė narė garantuoja, kad remiantis 2, 3 ir 4 punktais nustatyto finansavimo perviršis bus grąžintas EIB, visa projektui skirta finansavimo suma arba jos dalis gali būti išmokėta iki to projekto vykdymo pradžios laikantis sprendime dėl finansavimo skyrimo nustatytų specifikacijų.

6. Nedarant poveikio 4 straipsnio antros pastraipos taikymui, pajamos, kurios nebuvo išmokėtos projektams finansuoti, ir valdant pajamas gautos lėšos naudojamos kitiems parodomiesiems projektams bendrai finansuoti pagal šį sprendimą iki 2015 m. gruodžio 31 d.

Valstybės narės neišmokėtas pajamas grąžina EIB.

Po 2015 m. gruodžio 31 d. bet kokios nepanaudotos lėšos grąžinamos valstybėms narėms. Pasibaigus pajamų išmokėjimo laikotarpiui šios lėšos grąžinamos valstybėms narėms laikantis Direktyvos 2003/87/EB 10a straipsnio 7 dalyje nustatytų principų.

12 straipsnis

### Dalijimosi patirtimi reikalavimai

Valstybės narės užtikrina, kad visi projekto vykdytojai, konsorciūmų nariai, tiekėjai ir subrangovai, kurie vystydami savo produktą arba paslaugą gauna didelės naudos iš viešojo finansavimo, su kitais projekto vykdytojais, valdžios institucijomis, mokslinių tyrimų institutais, nevyriausybinėmis organizacijomis ir visuomene dalintųsi informacija apie II priede nurodytus elementus, laikydamiesi kitų specifikacijų, išvardytų 5 straipsnio 1 dalyje nurodytame kvietime teikti paraiškas.

Kasmet dalijamasi visa tam tikrais metais surinkta ir apdorota informacija.

13 straipsnis

### Valstybių narių ataskaitos

11 straipsnio 4 dalyje nurodytais laikotarpiais valstybės narės iki kiekvienų metų gruodžio 31 d. pateikia Komisijai projektų įgyvendinimo ataskaitas.

Tose ataskaitose pateikiama bent jau ši informacija apie kiekvieną projektą:

- 1) saugomo CO<sub>2</sub> arba pagamintos švarios energijos kiekis;
- 2) išmokėtos lėšos;
- 3) didelės projekto įgyvendinimo problemos.

14 straipsnis

### Komisijos ataskaitos

Pasibaigus pirmam kvietimo teikti paraiškas etapui, Komisija Klimato kaitos komitetui pateikia to kvietimo teikti paraiškas etapo įgyvendinimo ataskaitą, kurioje nurodo, ar reikėtų šį sprendimą iš dalies pakeisti siekiant užtikrinti geografinę ir techninę projektų pasiskirstymo pusiausvyrą antrame kvietimo teikti paraiškas etape.

15 straipsnis

### Adresatai

Šis sprendimas skirtas valstybėms narėms.

Priimta Briuselyje 2010 m. lapkričio 3 d.

Komisijos vardu  
Connie HEDEGAARD  
Komisijos narė

## I PRIEDAS

## TINKAMUMO KRITERIJAI

## A. PROJEKTŲ KATEGORIJOS

I. ADSS parodomųjų projektų kategorijos (ir ribinės mažiausio pajėgumo vertės <sup>(1)</sup>)

- energijos gamyba: surinkimas prieš deginimą, 250 MW,
- energijos gamyba: surinkimas po deginimo, 250 MW,
- energijos gamyba: kuro deginimas deguonies aplinkoje (technologija *oxyfuel*), 250 MW,
- pramoniniai projektai, kuriais a) ADSS diegiama perdirbimo įmonėse, kuriose iš vieno arba daugiau šaltinių surenkama 500 kilotonų CO<sub>2</sub> per metus; b) ADSS diegiama cemento krosnyse, iš kurių surenkama 500 kilotonų CO<sub>2</sub> per metus; c) ADSS diegiama pagrindinėse geležies ir plieno gamybos linijose, iš kurių surenkama 500 kilotonų CO<sub>2</sub> per metus; arba d) ADSS diegiama pagrindinėse aliuminio gamybos linijose, iš kurių surenkama 500 kilotonų CO<sub>2</sub> per metus.

## II. Inovacinių AIE parodomųjų projektų kategorijos (ir mažiausios apimtys ribinės vertės)

- Bioenergijos projektų subkategorijos:
  - lignoceliuliozės perdirbimas pirolize į tarpinį kietąjį, skystąjį ar suspensijos pavidalo biomasės energijos nešiklį (pajėgumas – 40 kilotonų galutinio produkto per metus),
  - lignoceliuliozės perdirbimas kaitinimo būdu į tarpinį kietąjį, skystąjį ar suspensijos pavidalo biomasės energijos nešiklį (pajėgumas – 40 kilotonų galutinio produkto per metus),
  - lignoceliuliozės perdirbimas dujinimo būdu į dirbtines gamtines dujas arba į sintezės dujas ir (arba) į elektros energiją (pajėgumas 40 mln. normalių kubinių metrų galutinio produkto per metus arba 100 GWh elektros energijos per metus),
  - lignoceliuliozės perdirbimas tiesiogiai kaitinamo dujinimo būdu į biodegalus ar skystuosius bioproduktus ir (arba) į elektros energiją, (pajėgumas 15 mln. litrų galutinio produkto per metus arba 100 GWh elektros energijos per metus). Ši subkategorija neapima dirbtinių gamtinių dujų gamybos,
  - lignoceliuliozės žaliavos, pavyzdžiui, juodojo šarmo ir (arba) produktų, gautų pirolizės būdu arba kaitinant, perdirbimas į bet kokius biodegalus taikant įtraukiamojo srauto dujinimą (pajėgumas 40 mln. litrų galutinio produkto per metus),
  - lignoceliuliozės perdirbimas į elektros energiją, kai 48 % efektyvumas pasiekiamas sumažinus kaitinimo vertę (50 % drėgnis) (pajėgumas 40 MWe arba didesnis),
  - lignoceliuliozės perdirbimas taikant cheminius ir biologinius procesus į etanolį ir aukštesnius alkoholius (pajėgumas 40 mln. litrų galutinio produkto per metus),
  - lignoceliuliozės ir (arba) buitinių atliekų perdirbimas taikant cheminius ir biologinius procesus į biologines dujas, biodegalus ar skystuosius bioproduktus (pajėgumas 6 mln. normalių kubinių metrų galutinio produkto (metano) per metus arba 10 mln. litrų galutinio produkto per metus),
  - dumblių ir (arba) mikroorganizmų perdirbimas taikant biologinius ir (arba) cheminius procesus į biodegalus ar skystuosius bioproduktus (pajėgumas 40 mln. litrų galutinio produkto per metus).

*Pastaba.* Projektai turi atitikti Europos Parlamento ir Tarybos direktyvoje 2009/28/EB <sup>(2)</sup> dėl skatinimo naudoti atsinaujinančių išteklių energiją nustatytus tvarumo kriterijus, taikomus biodegalams ir skystiesiems produktams, kurie yra apibrėžti toje direktyvoje.

- Koncentruotos saulės energijos projektų subkategorijos:
  - parabolinio lovio arba Fresnelio sistema, kurioje naudojamos išlydytos druskos arba kiti aplinkai nekenksmingi šilumos perdavimo skysčiai (vardinė galia 30 MW),
  - parabolinio lovio arba Fresnelio sistema, pagrįsta tiesioginiu garo generavimu (vardinė galia 30 MW). Iš saulės energijos surinkimo įrenginio išeinančio garo temperatūra turi būti didesnė nei 500 °C,

<sup>(1)</sup> ADSS pajėgumo ribinės vertės atitinka bendrąją elektrinę galią prieš surenkant CO<sub>2</sub>.

<sup>(2)</sup> OL L 140, 2009 6 5, p. 16.

- bokštų sistema, kurioje naudojamas perkaitinto garo ciklas (keli bokštai arba tiesinių kolektorių ir bokšto derinys) (vardinė galia 50 MW),
- bokštų sistema, kurioje naudojamas didesnės nei 750 °C temperatūros suspaustas oras ir saulės hibridinė dujų turbina (vardinė galia 30 MW),
- stambiosios elektrinės su *Stirling* tipo antenomis, kurių saulės energijos pavertimo elektros energija veiksmingumas yra daugiau kaip 20 %, o mažiausia vardinė galia – 25 MW.

*Pastaba.* Parodomosiose jėgainėse gali būti naudojamas sausojo aušinimo, hibridizacijos ir (pažangaus) šilumos saugojimo sprendimas.

- Fotovoltinės technologijos projektų subkategorijos:
  - stambiosios koncentratorių fotovoltinės technologijos jėgainės (vardinė galia 20 MW),
  - stambiosios daugiasandūrės silicio plonasluoksnės fotovoltinės technologijos jėgainės (vardinė galia 40 MW),
  - stambiosios vario, indžio, galio ir selenido (CIGS) fotovoltinės technologijos jėgainės (vardinė galia 40 MW).
- Geoterminių projektų subkategorijos:
  - pažangiosios geoterminės sistemos tempiamojo įtempio zonose (vardinė galia 5 MWe),
  - pažangiosios geoterminės sistemos gniuždomojo įtempio zonose (vardinė galia 5 MWe),
  - pažangiosios geoterminės sistemos giliųjų kompaktinių nuosėdinių uolienuų, granito uolienuų ir kitų kristalinių struktūrų srityse (vardinė galia 5 MWe),
  - pažangiosios geoterminės sistemos giliajame klinčių sluoksnyje (vardinė galia 5 MWe).

*Pastaba.* Taip pat tinkami bendros šilumos ir elektros energijos gamybos projektai, atitinkantys tas pačias elektrinio pajėgumo ribines vertes.

- Vėjo energijos projektų subkategorijos:
  - jūros vėjo (mažiausias turbinų dydis 6 MW, vardinė galia 40 MW),
  - jūros vėjo (mažiausias turbinų dydis 8 MW, vardinė galia 40 MW),
  - jūros vėjo (mažiausias turbinų dydis 10 MW, vardinė galia 40 MW),
  - plūdriosios jūros vėjo sistemos (vardinė galia 25 MW),
  - sausumos vėjo turbinos, pritaikytos raižytam vietovės reljefui (pavyzdžiui, miškingoms, kalnuotoms vietovėms) (vardinė galia 25 MW),
  - sausumos vėjo turbinos, pritaikytos šaltam klimatui (galinčios veikti žemesnėse nei – 30 °C temperatūrose ir stipraus apledėjimo sąlygomis) (vardinė galia 25 MW).
- Vandenyno energijos projektų subkategorijos:
  - bangų energijos panaudojimo įrenginiai (vardinė galia 5 MW),
  - jūrų ir (arba) potvynio ir atoslūgio srovių energijos panaudojimo įrenginiai (vardinė galia 5 MW),
  - vandenyno šiluminės energijos konversija (vardinė galia 10 MW).
- Vandens energijos projektų subkategorijos:
  - energijos generavimas aukštatemperatūrių superlaidininkų generatoriais (20 MW).
- Paskirstytojo atsinaujinančių išteklių energijos valdymo (pažangiųjų tinklų) projektų subkategorijos:
  - atsinaujinančiosios energijos valdymas ir optimizavimas smulkiems ir vidutinio masto paskirstytiesiems generatoriams kaimo vietovėse, kai didžioji energijos dalis gaunama iš saulės (20 MW žemos įtampos (toliau – ŽI) tinkle ir 50 MW vidutinės įtampos (toliau – VI) tinkle);



- atsinaujinančiosios energijos valdymas ir optimizavimas smulkiems ir vidutinio masto paskirstytiesiems generatoriams kaimo vietovėse, kai didžioji energijos dalis gaunama panaudojant vėjo energiją (20 MW ŽŲ tinkle ir 50 MW VĮ tinkle);
- atsinaujinančiosios energijos valdymas ir optimizavimas smulkiems ir vidutinio masto paskirstytiesiems generatoriams miesto aplinkoje (20 MW ŽŲ tinkle ir 50 MW VĮ tinkle);

*Pastaba.* Leidžiama naudoti aktyviasias apkrovas (elektrinius kaitintuvus, šilumos siurblius ir t. t.).

## B. PROJEKTAMS KELIAMI REIKALAVIMAI

### I. Bendrieji reikalavimai

- Projektai turi atitikti A dalyje nustatytas ribines pajėgumo vertes,
- pirmajame kvietimo teikti paraiškas etape turi būti įrodyta reali galimybė, kad projekto veikla bus pradėta vykdyti iki 2015 m. gruodžio 31 d. remiantis sprendimu dėl finansavimo skyrimo, priimtu iki 2011 m. gruodžio 31 d.,
- turi būti gauti visi projektui vykdyti reikalingi nacionaliniai leidimai, atitinkantys taikomus Sąjungos teisės aktus, arba atitinkamų leidimų gavimo procedūros vykdomos tokiu etapu, kad būtų galima užtikrinti pirmajame etape atrinktų projektų komercinės veiklos pradžią iki 2015 m. gruodžio 31 d. remiantis sprendimu dėl finansavimo skyrimo, priimtu iki 2011 m. gruodžio 31 d.,
- projekto vykdytojas turi prisiimti privalomą išsipareigojimą dalytis patirtimi pagal 13 straipsnyje nustatytus reikalavimus,
- projektai vykdomi valstybių narių teritorijose, jų išskirtinėse ekonominėse zonose ir jų kontinentiniuose šelfuose.

### II. ADSS parodomieji projektai

- Kiekvienas projektas turi apimti visą grandinę (surinkimas, gabenimas, saugojimas),
  - kiekviename parodomajame projekte CO<sub>2</sub> surinkimo komponentui turi būti taikomas šilumos integravimo principas,
  - iš apdorojamų dūmtakio dujų turi būti surenkama bent 85 % CO<sub>2</sub>,
  - kiekviename projekte turi būti numatytas atskiras moksliniams tyrimams skirtas blokas, kuriame būtų vykdoma su saugyklų saugumu ir stebėsenos (ypač druskingo vandens judėjimo, jo judėjimo maršrutų ir poveikio stebėsenos) technologijų gerinimu susijusi veikla.
-

## II PRIEDAS

## DALIJIMOSI PATIRTIMI REIKALAVIMAI

## A. Techninis parengimas ir eksploatacinės savybės

- patikimumas,
- surenkamas CO<sub>2</sub> kiekis,
- eksploatacinės savybės įvairiais lygmenimis, įskaitant skirtumus tarp numatytų ir tikrųjų parametrų,
- kuro poreikio padidėjimas; elektros energijos, šilumos ir aušinimo poreikis,
- konstrukcija, svarbiausios sąnaudos ir išeiga,
- nustatyti ateityje spręstini mokslinių tyrimų ir plėtros klausimai.

## B. Išlaidos

- kapitalo ir eksploatacinės išlaidos,
- bendros ir darbo vienetui (išsaugoto CO<sub>2</sub> tonai, švariai pagamintai MWh) tenkančios išlaidos.

## C. Projekto valdymas

- įstatymų reikalavimai/leidimai,
- suinteresuotųjų šalių valdymas, įskaitant sąveiką su Vyriausybėmis,
- planavimas,
- projekto organizavimas.

## D. Poveikis aplinkai

- veiksmingumas: elektros energijos vienetui tenkančio išmetamo CO<sub>2</sub> kiekio sumažėjimas,
- kitų rūšių poveikis aplinkai dirbant įprastu režimu.

## E. Sveikata ir sauga

- incidentai ir nesėkmės atvejai (veiklos sutrikimai),
- saugos stebėsenos ir problemų sprendimo sistemos,
- poveikio sveikatai dirbant įprastu režimu klausimai.

## F. ADSS saugyklos veikla

- modeliai ir modeliavimas (CO<sub>2</sub> zonos plėtimasis – slėgio frontas),
  - istorinių duomenų palyginimas ir koregavimas (sprendimas: normalus, neviršijant leistino nuokrypio, arba didelis nukrypimas, dėl kurio reikia imtis veiksmų),
  - į gruntą išsvirkšto CO<sub>2</sub> išstumto druskingo vandens pokyčiai.
-

## KOMISIJOS SPRENDIMAS

2010 m. lapkričio 5 d.

**kuriuo valstybėms narėms leidžiama pratęsti naujos veikliosios medžiagos spirotetramato laikinosios registracijos galiojimą**

(pranešta dokumentu Nr. C(2010) 7437)

(Tekstas svarbus EEE)

(2010/671/ES)

EUROPOS KOMISIJA,

įvertintas pagal Direktyvos 91/414/EEB 6 straipsnio 2 ir 4 dalių nuostatas. Ataskaitą rengianti valstybė narė 2008 m. balandžio 29 d. pateikė Komisijai atitinkamą vertinimo ataskaitos projektą.

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 1991 m. liepos 15 d. Tarybos direktyvą 91/414/EEB dėl augalų apsaugos produktų pateikimo į rinką<sup>(1)</sup>, ypač į jos 8 straipsnio 1 dalies ketvirtą pastraipą,

- (4) Ataskaitą rengiančiai valstybei narei pateikus vertinimo ataskaitos projektą nuspręsta, kad reikia pareiškėjo paprašyti papildomos informacijos, kurią ataskaitą rengianti valstybė narė turės išnagrinėti ir pateikti vertinimą. Todėl dokumentų rinkinys toliau nagrinėjamas, o vertinimo nebus įmanoma užbaigti per Direktyvoje 91/414/EEB nustatytą laikotarpį.

kadangi:

- (1) Pagal Direktyvos 91/414/EEB 6 straipsnio 2 dalį 2006 m. spalio mėn. Austrija gavo bendrovės *Bayer CropScience AG* paraišką įtraukti veikliąją medžiagą spirotetramatą į Direktyvos 91/414/EEB I priedą. Komisijos sprendimu 2007/560/EB<sup>(2)</sup> patvirtinta, kad pateikti visi reikalingi dokumentai, kuriuos galima laikyti iš esmės atitinkančiais tos direktyvos II ir III prieduose išdėstytais duomenų ir informacijos reikalavimus.

- (5) Kadangi atliekant vertinimą kol kas nenustatyta jokių priešasčių nerimauti, valstybėms narėms turėtų būti suteikta galimybė pratęsti augalų apsaugos produktų, kurių sudėtyje yra minėtos veikliosios medžiagos, laikinosios registracijos galiojimą 24 mėnesių laikotarpiui pagal Direktyvos 91/414/EEB 8 straipsnio nuostatas, kad būtų galima toliau nagrinėti dokumentus. Tikimasi, kad vertinimo ir sprendimo dėl galimo spirotetramato įtraukimo į šios direktyvos I priedą priėmimo procesas bus užbaigtas per 24 mėnesius.

- (2) Siekiant atidžiai išnagrinėti dokumentus, o valstybėms narėms suteikti galimybę išduoti ne ilgiau kaip trejus metus galiojančią augalų apsaugos produktų, kurių sudėtyje yra minėtos veikliosios medžiagos, laikinąją registraciją laikantis Direktyvos 91/414/EEB 8 straipsnio 1 dalyje nustatytų sąlygų, visų pirma sąlygos, susijusios su išsamiu veikliųjų medžiagų ir augalų apsaugos produktų įvertinimu pagal toje direktyvoje nustatytus reikalavimus, buvo būtinas patvirtinimas, kad pateikti visi reikiami dokumentai.

- (6) Šiame sprendime numatytos priemonės atitinka Maisto grandinės ir gyvūnų sveikatos nuolatinio komiteto nuomonę,

- (3) Šios veikliosios medžiagos poveikis žmonių sveikatai ir aplinkai pareiškėjo siūlomais naudojimo atvejais buvo

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Valstybės narės gali pratęsti augalų apsaugos produktų, kurių sudėtyje yra spirotetramato, laikinosios registracijos galiojimą laikotarpiui, kuris baigiasi ne vėliau kaip 2012 m. gruodžio 31 d.

(1) OL L 230, 1991 8 19, p. 1.

(2) OL L 213, 2007 8 15, p. 29.

*2 straipsnis*

Šis sprendimas nustoja galioti 2012 m. gruodžio 31 d.

*3 straipsnis*

Šis sprendimas skirtas valstybėms narėms.

Priimta Briuselyje 2010 m. lapkričio 5 d.

*Komisijos vardu*

John DALLI

*Komisijos narys*

---

## KOMISIJOS SPRENDIMAS

2010 m. lapkričio 5 d.

**kuriuo iš esmės pripažįstama, kad dėl galimo penflufeno ir fluksapiroksado įtraukimo į Tarybos direktyvos 91/414/EEB I priedą nuodugniai patikrinimui pateikti dokumentų rinkiniai yra išsamūs**

(pranešta dokumentu Nr. C(2010) 7439)

(Tekstas svarbus EEE)

(2010/672/ES)

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 1991 m. liepos 15 d. Tarybos direktyvą 91/414/EEB dėl augalų apsaugos produktų pateikimo į rinką <sup>(1)</sup>, ypač į jos 6 straipsnio 3 dalį,

kadangi:

- (1) Direktyvoje 91/414/EEB numatyta plėsti Europos Sąjungoje įregistruotų veikliųjų medžiagų, kurias leidžiama naudoti augalų apsaugos produktuose, sąrašą.
- (2) 2009 m. gruodžio 9 d. bendrovė *Bayer CropScience AG* Jungtinės Karalystės valdžios institucijoms pateikė veikliosios medžiagos penflufeno dokumentų rinkinį su paraiška dėl jos įtraukimo į Direktyvos 91/414/EEB I priedą.
- (3) 2009 m. gruodžio 11 d. bendrovė *BASF SE* Jungtinės Karalystės valdžios institucijoms pateikė veikliosios medžiagos fluksapiroksado dokumentų rinkinį su paraiška dėl jos įtraukimo į Direktyvos 91/414/EEB I priedą.
- (4) Jungtinės Karalystės valdžios institucijos pranešė Komisijai, kad atlikus pirminį patikrinimą paaiškėjo, kad minėtų veikliųjų medžiagų dokumentų rinkiniai atitinka Direktyvos 91/414/EEB II priede nustatytus duomenų ir informacijos reikalavimus. Be to, manoma, kad pateikti dokumentų rinkiniai atitinka Direktyvos 91/414/EEB III priede nustatytus duomenų ir informacijos reikalavimus vienam augalų apsaugos produktui, kurio sudėtyje yra minėtų veikliųjų medžiagų. Vėliau, remdamiesi Direktyvos 91/414/EEB 6 straipsnio 2 dalimi, pareiškėjai Komisijai ir kitoms valstybėms narėms nusiuntė dokumentų rinkinius ir šie rinkiniai buvo perduoti Maisto grandinės ir gyvūnų sveikatos nuolatiniam komitetui.
- (5) Šiuo sprendimu Europos Sąjungos lygmeniu turėtų būti oficialiai patvirtinta, kad dokumentų rinkiniai laikomi iš esmės atitinkančiais Direktyvos 91/414/EEB II priede nustatytus duomenų ir informacijos reikalavimus ir tos direktyvos III priede nustatytus reikalavimus bent vienam augalų apsaugos produktui, kurio sudėtyje yra minėtų veikliųjų medžiagų.

- (6) Šiame sprendime nustatytos priemonės atitinka Maisto grandinės ir gyvūnų sveikatos nuolatinio komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

*1 straipsnis*

Šio sprendimo priede nurodytų veikliųjų medžiagų dokumentų rinkiniai, kurie pateikti Komisijai ir valstybėms narėms, siekiant šias medžiagas įtraukti į Direktyvos 91/414/EEB I priedą, iš esmės atitinka šios direktyvos II priede išdėstytus duomenų ir informacijos reikalavimus.

Dokumentų rinkiniai taip pat atitinka Direktyvos 91/414/EEB III priede nustatytus duomenų ir informacijos reikalavimus vienam augalų apsaugos produktui, kurio sudėtyje yra veikliosios medžiagos, atsižvelgiant į siūlomus to produkto naudojimo atvejus.

*2 straipsnis*

Ataskaitą rengianti valstybė narė toliau išsamiai nagrinėja 1 straipsnyje nurodytus dokumentų rinkinius ir kuo greičiau ir ne vėliau kaip iki 2011 m. gruodžio 31 d. praneša Komisijai tyrimų rezultatus ir teikia rekomendacijas, ar įtraukti 1 straipsnyje nurodytas veikliąsias medžiagas į Direktyvos 91/414/EEB I priedą, ar jų neįtraukti, ir nurodo įtraukimo sąlygas.

*3 straipsnis*

Šis sprendimas skirtas valstybėms narėms.

Priimta Briuselyje 2010 m. lapkričio 5 d.

*Komisijos vardu*

John DALLI

*Komisijos narys*

<sup>(1)</sup> OL L 230, 1991 8 19, p. 1.

## PRIEDAS

## VEIKLIOJI MEDŽIAGA, KURIAI TAIKOMAS ŠIS SPRENDIMAS

Įprastas pavadinimas, CIPAC identifikavimo numeris	Pareiškėjas	Paraiškos pateikimo data	Ataskaitą rengianti valstybė narė
Penflufenas CIPAC Nr. 826	Bayer CropScience AG	2009 m. gruodžio 9 d.	JK
Fluksapiroksadas CIPAC Nr. dar nesuteiktas	BASF SE	2009 m. gruodžio 11 d.	JK

## EUROPOS CENTRINIO BANKO SPRENDIMAS

2010 m. lapkričio 2 d.

kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas ECB/2007/7 dėl TARGET2-ECB sąlygų

(ECB/2010/19)

(2010/673/ES)

EUROPOS CENTRINIO BANKO VYKDOMOJI VALDYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 127 straipsnio 2 dalį,

atsižvelgdama į Europos centrinių bankų sistemos ir Europos centrinio banko statutą, ypač į jo 11 straipsnio 6 dalį ir 17, 22 bei 23 straipsnius,

atsižvelgdama į 2007 m. balandžio 26 d. Gaires ECB/2007/2 dėl Transeuropinės automatizuotos realaus laiko atskirųjų atsiskaitymų skubių pervedimų sistemos (TARGET2) <sup>(1)</sup>,atsižvelgdama į 2007 m. liepos 24 d. Sprendimą ECB/2007/7 dėl TARGET2-ECB sąlygų <sup>(2)</sup>,

kadangi:

- (1) 2010 m. rugsėjo 15 d. Europos centrinio banko (ECB) valdančioji taryba priėmė Gaires ECB/2010/12, kuriomis iš dalies keičiamos Gairės ECB/2007/2 dėl Transeuropinės automatizuotos realaus laiko atskirųjų atsiskaitymų skubių pervedimų sistemos (TARGET2) <sup>(3)</sup>, *inter alia*, a) siekiant atsižvelgti į TARGET2 4.0 versijos atnaujinimus, ypač tam, kad naudodamiesi internetine prieiga dalyviai galėtų naudotis viena arba daugiau MM sąskaitų; ir b) siekiant atspindėti kai kuriuos techninius pakeitimus, atsiradusius įsigaliojus Sutarčiai dėl Europos Sąjungos veikimo, ir paaiškinti kai kuriuos dalykus.

- (2) Siekiant įgyvendinti kai kurias Gairių ECB/2010/12 nuostatas TARGET2-ECB sąlygose, būtina padaryti atitinkamus Sprendimo ECB/2007/7 dalinius pakeitimus,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

**TARGET2-ECB sąlygų dalinis pakeitimas**

Sprendimo ECB/2007/7 priedas, kuriame įtvirtintos TARGET2-ECB sąlygos, iš dalies keičiamas pagal šio sprendimo priedą.

2 straipsnis

**Įsigaliojimas**Šis sprendimas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Priimta Frankfurte prie Maino 2010 m. lapkričio 2 d.

ECB pirmininkas  
Jean-Claude TRICHET

<sup>(1)</sup> OL L 237, 2007 9 8, p. 1.

<sup>(2)</sup> OL L 237, 2007 9 8, p. 71.

<sup>(3)</sup> OL L 261, 2010 10 5, p. 6.

## PRIEDAS

TARGET2-ECB sąlygos iš dalies keičiamos taip:

1. 1 straipsnis iš dalies keičiamas taip:

a) pakeičiamos šios apibrėžtys:

„— „addressable BIC holder“ means an entity which: (a) holds a Business Identifier Code (BIC); (b) is not recognised as an indirect participant; and (c) is a correspondent or customer of a direct participant or a branch of a direct or indirect participant, and is able to submit payment orders to and receive payments from a TARGET2 component system via the direct participant,”

„— „credit institution“ means either: (a) a credit institution within the meaning of §1 (1) of the KWG that is subject to supervision by a competent authority; or (b) another credit institution within the meaning of Article 123(2) of the Treaty on the Functioning of the European Union that is subject to scrutiny of a standard comparable to supervision by a competent authority;“

„— „public sector body“ means an entity within the „public sector“, the latter term as defined in Article 3 of Council Regulation (EC) No 3603/93 of 13 December 1993 specifying definitions for the application of the prohibitions referred to in Articles 104 and 104b(1) of the Treaty (\*)

(\*) OJ L 332, 31.12.1993, p. 1“;

b) „— „Bank Identifier Code (BIC)“ means a code as defined by ISO Standard No 9362,“ pakeičiama taip: „— „Business Identifier Code (BIC)“ means a code as defined by ISO Standard No 9362,“;

c) apibrėžtyje „technical malfunction of TARGET2“ taškas pakeičiamas kableliu;

d) pridedama ši apibrėžtis:

„— „User Detailed Functional Specifications (UDFS)“ means the most up-to-date version of the UDFS, which is the technical documentation that details how a participant interacts with TARGET2.“

2. 28 straipsnio 2 dalis iš dalies keičiama taip:

a) d punkte žodžiai „and/or“ išbraukiami ir įrašomi po e punkto;

b) pridedamas šis f punktas:

„f) the ECB suspends or terminates the participant's access to intraday credit pursuant to paragraph 12 of Annex III to Guideline ECB/2007/2.“

3. 32 straipsnio 2 dalyje terminas „Community“ pakeičiamas terminu „Union“.

4. 33 straipsnio 1 dalis pakeičiama taip:

„1. Participants shall be deemed to be aware of, and shall comply with, all obligations on them relating to legislation on data protection, prevention of money laundering, the financing of terrorism, proliferation-sensitive nuclear activities and the development of nuclear weapons delivery systems, in particular in terms of implementing appropriate measures concerning any payments debited or credited on their PM accounts. Participants shall also acquaint themselves with the network service provider's data retrieval policy prior to entering into the contractual relationship with the network service provider.“

5. 34 straipsnio 1 dalyje terminas „SWIFT“ pakeičiamas terminu „BIC“.

6. 38 straipsnio 2 dalis pakeičiama taip:

„2. Without prejudice to the competence of the Court of Justice of the European Union, any dispute arising from a matter relating to the relationship referred to in paragraph 1 falls under the exclusive competence of the courts of Frankfurt am Main.“



7. I priedėlio 2 punkto 1 papunkčio lentelės trys paskutinės eilutės pakeičiamos taip:

„MT 900	Optional	Confirmation of Debit/Credit line change
MT 910	Optional	Confirmation of Credit/Credit line change
MT 940/950	Optional	(Customer) Statement Message“

8. V priedėlio 3 punkto lentelės paskutinė eilutė pakeičiama taip:

„1.00–7.00	Settlement procedure of night-time ancillary system operations (only for ancillary system settlement procedure 6)“
------------	--





## 2010 m. prenumeratos kainos (be PVM, įskaitant paprastosios siuntos išlaidas)

ES oficialusis leidinys, L ir C serijos, tik spausdintinė versija	22 oficialiosiomis ES kalbomis	1 100 EUR per metus
ES oficialusis leidinys, L ir C serijos, spausdintinė versija ir metinis kompaktinis diskas	22 oficialiosiomis ES kalbomis	1 200 EUR per metus
ES oficialusis leidinys, L serija, tik spausdintinė versija	22 oficialiosiomis ES kalbomis	770 EUR per metus
ES oficialusis leidinys, L ir C serijos, mėnesinis kaupiamasis kompaktinis diskas	22 oficialiosiomis ES kalbomis	400 EUR per metus
Oficialiojo leidinio priedas, S serija (Konkursai ir viešieji pirkimai), kompaktinis diskas, leidžiamas du kartus per savaitę	daugiakalbis: 23 oficialiosiomis ES kalbomis	300 EUR per metus
ES oficialusis leidinys, C serija. Konkursai	konkursų kalbomis	50 EUR per metus

*Europos Sąjungos oficialųjį leidinį*, leidžiamą oficialiosiomis Europos Sąjungos kalbomis, galima prenumeruoti bet kuria iš 22 kalbų. Jį sudaro L (teisės aktai) ir C (informacija ir pranešimai) serijos.

Kiekviena kalba leidžiamas leidinys prenumeruojamas atskirai.

Oficialieji leidiniai airių kalba parduodami atskirai, remiantis 2005 m. birželio 18 d. Oficialiajame leidinyje L 156 paskelbtu Tarybos reglamentu (EB) Nr. 920/2005, nurodančiu, kad Europos Sąjungos institucijos laikinai neįpareigojamos rengti ir skelbti visų aktų airių kalba.

Oficialiojo leidinio priedas (S serija. Konkursai ir viešieji pirkimai) skelbiamas viename daugiakalbiame kompaktiniame diske visomis 23 oficialiosiomis kalbomis.

Pateikę paprastą prašymą *Europos Sąjungos oficialiojo leidinio* prenumeratoriai gali gauti įvairius Oficialiojo leidinio priedus. Apie priedų išleidimą prenumeratoriai informuojami pranešime skaitytojui, kuris skelbiamas *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

2010 metais kompaktinius diskus pakeis skaitmeniniai diskai.

## Pardavimas ir prenumerata

Įvairių mokamų leidinių, tokių kaip *Europos Sąjungos oficialusis leidinys*, galima užsiprenumeruoti mūsų pardavimo biuruose. Pardavimo biurų sąrašą galima rasti internete adresu

[http://publications.europa.eu/others/agents/index\\_lt.htm](http://publications.europa.eu/others/agents/index_lt.htm)

**EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>)** – tai tiesioginė ir nemokama prieiga prie Europos Sąjungos teisės aktų. Šiame tinklalapyje galima skaityti *Europos Sąjungos oficialųjį leidinį*, susipažinti su sutartimis, teisės aktais, precedentine teise bei parengiamaisiais teisės aktais.

Išsamesnės informacijos apie Europos Sąjungą rasite <http://europa.eu>



Europos Sąjungos leidinių biuras  
2985 Liuksemburgas  
LIUKSEMBURGAS

LT